

Digitized by the Internet Archive in 2015

https://archive.org/details/shakespearesmid00shak



.

•

SHAKESPEARE'S

MIDSUMMER NIGHT'S DREAM.

K

•

•

τ.

·

•

•

9001

[Vol. 3]

27

SHAKESPEARE'S MIDSUMMER NIGHT'S DREAM.

THE FIRST QUARTO,

1600:

A FAC-SIMILE IN PHOTO-LITHOGRAPHY,

вү

WILLIAM GRIGGS,

FOR 13 YEARS PHOTO-LITHOGRAPHER TO THE INDIA OFFICE.

WITH INTRODUCTION BY

J. W. EBSWORTH, M.A.,

EDITOR OF "THE 'DROLLERIES' OF THE RESTORATION;" "THE BAGFORD BALLADS;" "THE ROXBURGHE BALLADS," ETC.

58674

111

LONDON :

W. GRIGGS, HANOVER STREET, PECKHAM, S.E.

1880.

DEDICATED

TO HIS GRACE

The Duke of Devonshire :

CHANCELLOR OF CAMBRIDGE UNIVERSITY:

BY THE EDITOR.

PR 2750 B27 1880

[Shakspere-Quarto Fac-similes, No. 3.]

TO THE PHOTO-LITHOGRAPH OF

FISHER'S QUARTO EDITION, 1600:

A MIDSUMMER NIGHT'S DREAM.

- 1. The Two Quartos of 1600. 2. Mentioned by Meres, 1598.
- 3. The Date of the Comedy.
- 5050 4. Supposed allusion to Greene, 1592.
- 5. Spenser's Faerie Queene, 1596.
- § 5. Spenser's Faerre Queene, 1590.
 § 6. Pyramus and Thisbie, 1584, etc.
- § 7. North's Plutarch, 1579: Theseus.
- § 8. The Fairies: Oberon and Titania.
- § 9. The" Crew of Patches," "Bottom's Dream."

§ 10. Conclusion : The Three-fold Plot.

§ 1. THE TWO QUARTOS OF 1600.

N the Registers of the Stationers' Company, vol. C = 3, fol. 65 verso, is found the earliest known record of the publication in printed form of "A Midsummer Night's Dream : "---

[A.D. 1600.] 8 Octobris.

Thomas ffyssher Entred for his Copie vnder the handes of master RODES / and the Wardens, A booke called AMydsommer nightes Dreame . . . • • vj^{d 1}

Students require absolute fidelity in the reproduction of such rare originals. We therefore offer them this volume without any tamper-

¹ Edward Arber's Transcript of the Registers of the Company of Stationers, &c., iii., 174. This entry undoubtedly refers to the Quarto here reproduced in its integrity from an exemplar in the possession of the Duke of Devonshire. A few pages deficient in the original (viz. 18, 19, 20, 21; 58, 59, 60, 61 = eight pp.) are supplied in the photo-lithograph from Mr. Huth's own copy. The Bodleian Library and the Capell Collection, in Trinity College, Cambridge, possess the same edition. There is also another perfect exemplar in the British Museum, Case 34, k. 29.

ing whatever. Even the mutilated head-lines are left as they were shorn by some reckless bookbinder. The crease in the paper of the title-page (causing omission of two letters, a and h) is a defect in the Devonshire copy. Of course, the other broken or imperfectlyinked letters, etc., are in *fac-simile* of the original.

For purposes of reference it is sufficient that we number the lines of the Quarto, in fours, on the inside margin; and also mark the division of Acts, which is given in the Folio, but not in either Quarto. We add a list of characters, on a separate page, preceding the title, from a later edition.

Like others of the early typographers and publishers, Thomas Fisher indulged himself with a pictorial rebus and verbal synonyme on his own name. As may be seen in our reproduction of the titlepage, he gives a King-fisher or Halcyon, "Alcione," with the motto "Motos soleo componere fluctus."¹

Another Quarto edition was issued, by James Roberts, bearing date of the same year, 1600; but of this publication no record is entered in the Stationers' Registers. For the Introduction to the photolithographic *fac-simile* of this other edition may well be reserved a consideration of the chief verbal differences between these two Quartos, and also the relation they bear to the first Folio of 1623; the editors whereof had certainly availed themselves of Roberts's printed copy, although they professed to have had access to some manuscript original, if we are to take their announcement literally.² At the best, they employed a playhouse copy, which was composed of Roberts's printed Quarto, with additional stage directions, etc., in manuscript. These statements are supported by proofs in our Introduction to the second Quarto.

vi

¹ Fisher must have been proud of obtaining the favour of being allowed to print this play-book, his very earliest recorded publication, within a few months after gaining his freedom.

² Compare the address to the readers of the first Folio, 1623, signed by John Heminge and Henrie Condell: ... "Where (before) you were abus'd with diuerfe ftolne, and furreptitious copies, maimed, and deformed by the frauds and ftealthes of iniurious impoftors, that expos'd them : euen thofe, are now offer'd to your view cur'd, and perfect of their limbes; and all the reft, abfolute in their numbers, as he conceiu'd them ... we have have fcarfe received from him a blot in his papers." (Sheet sign. A 3.)

§ 2. MENTIONED BY MERES, 1598.

Two years earlier, at least, the comedy was known and popular on the stage. Francis Meres, in the memorable list contained in his *Palladis Tamia: Wits Treasury; being the Second part of Wits Commonwealth*, September, 1598, fol. 281-2, mentions "Shakespeare among English is the most excellent . . . for the stage; for Comedy witnes . . . his *Midsummers nights dream*," etc. This is the earliest distinct reference to the play, which may have been several years before the public for anything yet shown to the contrary. It is the fifth comedy in the list of six; the others being almost certainly of earlier date than this.

§ 3. DATE OF THE COMEDY.

Among conjectural theories, one seemed plausibly to establish the date as immediately following the wet summer of 1594. Numerous are the contemporary accounts of the floods, the damaged fruit and endangered harvest of that year. Dr. Forman's Ashmolean MS., No. 384, gives such a description of the rainy season and the damage that ensued as might suffice anew for a meteorological diary of 1879. Stowe chronicles the same events, and the statement is copied into Penkethman's Artachthos, 1638. In the Lectures on Jonah, delivered at York in the same year, 1594, by the Rev. John King (afterwards D.D., 1601, and Bishop of London, 1611), are passages, often quoted, which refer to the unkind spring "by means of the abundance of rains that fell; our July hath been like to a February; our June even as an April;" and "such unseasonable weather and storms of rain among us, which if we will observe, and compare it with that which is past, we may say that the course of nature is very much inverted; our years are turned upside down; our summers are no summers; our harvests are no harvests; our seed-times are no seedtimes; for a great space of time scant any day hath been seen that it hath not rained upon us; and the nights are like the days." (Lectures upon Jonah, delivered at York, in the year of our Lord 1594: by John King, afterwards Lord Bishop of London. Reprinted by

James Nichol. Edinburgh, 4to., 1864.) In the second Lecture he had said, and pointedly in reference to "the year of the Lord 1593, and 1595:"-""The months of the year have not yet gone about, wherein the Lord hath bowed the heavens, and come down amongst us with more tokens and earnests of his wrath intended, than the agedest man of our land is able to recount of so small a time. For say if ever the winds, since they blew one against the other, have been more common, and more tempestuous, as if the four ends of heaven had conspired to turn the foundations of the world upside down; thunders and lightnings, neither seasonable for the time, and withal most terrible, with such effects brought forth," &c. (Ibid., p. 21.) We agree with Thomas Kenney in believing that "The detailed enumeration made by Titania, in Act ii. sc. 1 [our p. 14, line 84, to p. 15, line 113], of the elemental convulsions which [had] followed her guarrel with Oberon, seems to contain an unmistakable allusion to the unseasonable and disastrous weather with which we know that England had been visited during that year." (Life and Genius of Shakespeare, 1864, p. 175.) The Rev. Alexander Dyce harshly designated the supposition of any such intended allusion to the weather of 1594 as "ridiculous," but he also thus characterized "not less so" any specific identification of the mourning by the thrice-three Muses.

"For the death Of learning, late deceast in beggary." (P. 53, lines 50, 51.)

§ 4. THE SUPPOSED ALLUSION TO GREENE, 1592.

Nevertheless, it is by no means improbable that Shakespeare did here refer to the blighted career and untimely death, in 1592, of that Robert Greene, who had made scurrilous allusion to his rival as "an absolute Johannes Fac-totum," and "in his owne conceit the onely Shake-scene in a countrie." (*Groatsworth of Wit*, p. 30.) It seems generally forgotten by book-learned critics, who are for the most part unfamiliar with the actual stage-management and the resources of dramatic authorship, that many a "telling" allusion to contemporary

viii

events would be profitably foisted in (like a new verse on the day's occurrences in a "topical song") during the run of a drama, or on its revival.¹

Therefore, even when we are able with precision to determine that some particular allusion must have referred to an event of ascertained date, we are not materially helped to a discovery of the original date of the work itself; only to the fact of it being not later than the date thus established. Oberon's description may have been intentionally appropriated to the wet summer of 1594 (and in such case it was written and spoken before the "fair harvest" in August, mentioned by Stowe, had partly compensated for the previous floods). But this by no means proves that the fairy comedy could not have been acted earlier *without that description*; that it was so acted, although possible, is far from probable.²

"The thrice-three Muses mourning for the death of Learning," etc., cannot have been an allusion to Spenser's "Tears of the Muses," 1591; for, we are expressly told, "That is some *Satire* keene and critical, Not sorting with a nuptial ceremony:" a description inapplicable to the Spenserian complaint. Spenser's death was not until January, $159\frac{8}{3}$.

The supposed imitation in "Doctor Dodypoll," 1600-

¹ In most cases this interpolation would be what is called the actor's "gag;" but where the author happened to be in connection with the theatre, a shareholder and performer, close at hand, he would himself occasionally add fresh lines when deemed expedient. Thus Hamlet intended to insert "a speech of some dozen or sixteen lines," in the Gonzago play. Some passage similarly dangerous or seditious may have been interpolated in "Richard the Second," at the time of Essex's ill-starred tumult in 1600.

² It need not be deemed conclusive against the supposition of Robert Greene having been thus indicated, that his death (in September, 1592) was an event too far back to be remembered by the audience. Greene had secured many admirers, and, as J. O. Halliwell-Phillipps shows, his miserable death "was a subject of general conversation for several years, and a reference to the circumstance, though indistinctly expressed, would have been well understood in literary circles at the time it is supposed the comedy was produced." (Privately-printed Memoranda on the Midsummer Night's Dream, p. 20, 1879.) In confirmation of this statement we must remember that even so late as 1598 Greene's name was still employed as a popular spell to enforce attention, for John Dickenson thus uses it in more than the title of his "Greene in Conceipt: new raised from the Graue to write the Tragique Historie of faire Valeria of London." This novel was probably of later date than the production of Shakespeare's comedy. It was reprinted in 1879 by Dr. Grosart, among his valuable "Occasional Issues."

"'Twas I that lead you through the painted meades, Where the light fairies daunst upon the flowers, Hanging on every leafe an orient pearle," etc.-

is of doubtful value in reference to date; although the comedy was mentioned, by Nash, in 1596 : the language, moreover, may be deemed too loose and general to be cited as an imitation or parallel-passage.¹

§ 5. SPENSER'S FAERIE QUEENE, 1596.

A far more important clue is furnished by the ripe scholarship of I. O. Halliwell-Phillipps, in his valuable and most recent Memoranda on the Midsummer Night's Dream, 1879. It is but fair to this life-long student of Shakespearian literature to quote the passage entire, the more especially as the Memoranda are privately printed for a very limited circulation :---

"There seems to be a certainty that Shakespeare, in the composition of the Midsummer Night's Dream, had in one place a recollection of the sixth book of The Faerie Queene, published in 1596, for he all but literally quotes the following line from the eighth canto of that book,—'Through hils and dales, through bushes and through breres.' (Faerie Queene, ed. 1596, p. 460.) As the Midsummer Night's Dream was not printed until the year 1600, and it is impossible that Spenser could have been present at any representation of the comedy before he had written the sixth book of The Faerie Queene, it may fairly be concluded that Shakespeare's play was not composed at the earliest before the year 1596, in fact, not until some time after January the 20th, 1595-6, on which day the Second Part of The Faerie Queene was entered on the books of the Stationers' Company. The sixth book of that poem was probably written as early as 1592 or 1593, certainly in Ireland, and at some considerable time before the month of November, 1594, the date of one entry of publication of the Amoretti, in the eightieth sonnet of which it is distinctly alluded

¹ To Puck the Fairy says (p. 12, lines 10, 11) :--

"I must goe seeke some dew droppes here, And hang a pearle in euery couslippes eare." So far as it proves anything, the resemblance in "Doctor Dodypoll" indicates that Midsummer Night's Dream was not later than 1596.

to as having been completed previously to the composition of the latter work." (*Memoranda*, pp. 6, 7.)

We admit the virtual identity of the passage quoted from Spenser, with Puck's speech (our p. 12, line 2, Act ii. sc. 1):

"Ouer hill, ouer dale, thorough bush, thorough brier."

If we could feel it to be certain that the Spenserian line (written before 1594) suggested the Shakespearian, the test would be decisive: to us it indicates anew the date 1594.

Malone attributed the date of *A Midsummer Night's Dream* to 1594; Dr. Nathan Drake to 1593; Professor Delius to 1595; Chalmers to 1598. Recently, attempts have been made to claim so early a date as 1590-91: which claim the present writer holds to be inadmissible, and in opposition to external evidence.¹ Fortunately, the garrulity of Meres has determined the latest possible date as being 1598. This leads us tolerably near to the real date: probably 1593-94, at earliest; and not later than 1596.²

§ 6. PYRAMUS AND THISBIE, 1584, ETC.

No material help in regard to the date of the comedy is afforded by consulting the possible sources of the Interlude. The story of the two lovers had for several years been popular, not only in direct translations of Ovid by Golding and others, but more especially in "A new Sonet of Pyramus and Thisbie : to the Tune of The Downeright Squier," beginning, "You Dames (I say) that climbe the mount

¹ We omit consideration of what are called "verse-tests." At present, the theories based on these are (in the opinion of scholars of established reputation, with whom we hold agreement,) often misleading. In passing, let it be remarked, only, that the *light-ending* or *weak-ending* lines are almost wholly absent; and so are the *run-on* lines. The continuity of rhyme, in many lines repeated, is remarkable in Titania's and Oberon's speeches, adding to their musical impressiveness. ² Two hitherto-unnoticed entries in the Stationers' Registers deserve attention, as indicating some connection with *A Midsummer Night's Dream*. To Thomas

² Two hitherto-unnoticed entries in the Stationers' Registers deserve attention, as indicating some connection with *A Midsummer Night's Dream*. To Thomas Creede (who published several of Shakespeare's plays, more or less irregularly) is entered, on the 14th of May, 1594, "a booke intituled the *Scottish story of JAMES* the FOURTHE, slapne at Fladden, intermixed with a plesant Comedie presented by OBORON Kinge of Fayres." Again (as probably helping to suggest by contrast the name of Shakespeare's own comedy, which must have been in his mind, if not in great part written), to Edward White is entered, on the 22nd of May, 1594, "a book entituled a Wynters nightes pastime." (Cf. Transcript, ii. 648, 650.)

of Helicon." It is by I. Thomson, and contained in Clement Robinson's A Handefull of pleasant Delites; containing sundrie new Sonets and delectable Histories in divers kindes of Meeter. 1584. Than this there is scarcely a book of which clearer proof remains that it had been seen and was used by Shakespeare. An earlier edition of it was issued in 1565, but whether "Pyramus and Thisbie" be one of "the new additions of certain Songs to verie late deuised Notes," it would be difficult to prove. In any case, the one extant edition (a unique copy, and mutilated, sheet sign. B. vi. being defective,¹) is of too early a date to guide us, having been issued before Shakespeare is believed to have left Stratford.²

§ 7. North's Plutarch, 1579: Theseus.

Howard Staunton repudiates the theory which assigned the groundwork of the fable to Chaucer's "Knight's Tale," declaring that "there is scarcely any resemblance whatever between Chaucer's

¹ The present Editor was fortunate enough to discover and identify a fragment (leaf D. 2) of the earlier edition in the Bagford Collection at the British Museum (Case 39 K. vol. i. p. 83), hitherto unknown: and to print it in the Ballad Society's *Bagford Ballads*, p. 43. In the Stationers' Registers is an entry to Rich. Iohnes of the very book, in 1564-5. The Shakespearian connection is indisputable. (*Ex. grat.* sheet sign. A. ii. *verso*, "Rosemarie is for remembrance," and "Fenel is for flatterers:" compare *Hamlet*, Act iv.) In this respect it is noteworthy that we find a silly blunder (on sheet sign. C. ii.), "At last they promised to meet at prime, by *Minus* well" (*sic*): which suggests the "*Ninnies* tomb" of Flute, as

² Long before Shakespeare's interlude, "a tedious briefe Scene of young *Pyramus* and his love *Thisbye*: very tragical mirth," there had been a similar entertainment offered to the press, and probably also on the stage. For we find an entry in the Stationers' Registers, at the beginning of the year between 22 July, 1565, and 22 July, 1568, "Recevyd of Rycharde Jonnes for his lycense for pryntinge of a boke intituled *yetragecall comodye of DAMONDE and PETHYAS* . . . iiij⁴." (See Arber's *Transcript*, 1875, i. 354.) And the phrase tickled the fancy of the public, for we find again, two years later, "Recevyd of John Alde for his lycense for pryntinge of an enterlude *a lamentable Tragedy full of pleasaunt myrth* . . . iiij⁴." (*Ibid*. i. 400, for 22 July, 1569, to 22 July, 1570.) We are not aware that these entries have been hitherto cited in illustration. It may also here be noted that, near the same time, when he had been writing or meditating *A Mid-summer Night's Dream*, Shakespeare himself introduced an allusion into *The Merchant of Venice* (but see J. W. E.'s forthcoming Introduction to it), act v. sc. 1:--

"In such a night Did *Thisbie* fearfully o'ertrip the dew, And saw the Lion's shadow ere himself, And ran dismay'd away."

xii

tale and Shakespeare's play, beyond that of the scene in both being laid at the Court of Theseus." He admits that the character of "the Duke" is founded on the account in North's Translation of Plutarch;¹ but he somewhat exaggerates in declaring that, "beyond one or two passing allusions, there is no attempt to individualize either the man or the country." As to the country we may concede the point, for the haunted wood more resembles the Wier-Brake of Warwickshire than any grove near Athens. Local colouring was unthought of, so long as events and characters were found interesting. But in the stately dignity of Theseus, with his large-hearted acceptance of the efforts made to please him, and the half-expressed repugnance to unreal sentiment or rhapsody, such as befitted a man of action and success in war,² we recognize his individuality. The delineation of Theseus, as a piece of art, is complete in its strength and beauty; although it is almost overlooked in any popular estimate of the wonderful fairy mythology. The lore of pedants³ could never have given to us this heroic figure-one whose every word still recalls, like the analogous sculpture by Phidias, that period of Grecian antiquity when gods walked the earth with man as with a friend. The nobility of Theseus is of a kind that none but a truly great mind could have conceived: it is nobility in repose. We have no opportunity of seeing him in his

¹ For which see Reeves and Turner's excellent Shakespeare's Library, second edition (being enlarged from J. P. Collier's, of 1841), 1875, vol. i. pp. 7 to 71. The full title of North's translation is, *The Lives of the noble* Grecians and Romanes, compared together by that grave learned Philosopher and Historiographer, Plutarke of Chæronea. . . . By Thomas North. Imprinted at London by Thomas Vautroullier, dwelling in the Black Friers by Ludgate. 1579. In folio, 595 leaves. From this work certain names were directly borrowed for *A Midsummer Night's Dream*, particularly, 1, *Ægles* (from pp. 28, 41); 2, *Perigouna*, the daughter of Sinnis (p. 15); 3, *Ægeus*, father of Theseus. These we find in the present Fisher's Quarto, printed or misprinted, as, 1, *Eagles* (intended for *Ægle*, which, moreover, ought to have been *italicized*, on p. 14, line 75); 2, *Perigenia* (on same page, line 74); and, 3, a different *Egeus* (Acts i. and v.). There are also *Antiopa*, Hyppolita (in North, as the same person : but in Shakespeare as distinct women),

 2 Compare Julius Casar, Act iv., sc. 3: "What should the wars do with these jigging fools?"
 ³ We have little need to disturb ourselves concerning anachronisms and incongruities, although we find Athenian Theseus declare "Saint Valentine is past" (p. 47); and Titania accuse Oberon of having been disguised as Corin, conversing "love to amorous Phillida." Dido, "the Carthage Queen," and Æneas (p. 7) belong to a later date than Theseus; whom Chaucer also had called a "Duke." These are trifles.

early enterprises as a redressor of wrongs and seeker after adventures. Although he tells his queen,

> "Hippolita, I wooed thee with my sword, And won thy love, doing thee injury,"

the struggle with her Amazons is ended before he appears in view; his battle with the Centaurs is only incidentally referred to (p. 52), "in glory of my kinsman Hercules." There is no rebellious strife in the Athenian city to demand display of energy. Yet we feel, in his every word and movement, that here is indeed a man "equal to either fortune:" one whom prosperity cannot dazzle, or adversity humiliate and sour. Noteworthy is it how thoroughly Shakespeare portrays such heroes as this (and no dramatist can rise to lofty heights unless there be in himself true dignity)—the majestic grace of his speech, the genial warmth of sympathy with inferiors, entering without ostentation into their feelings, receiving their lame endeavours with kindly humour, and thus making complete what they imperfectly perform :

> "And what poor duty cannot do Noble respect takes it in might, not merit."

He is unwilling to disappoint these

"hard-handed men that work in Athens here, Who never laboured in their minds till now, And now have toiled their unbreath'd memories With this same play against his nuptials."

This acceptance is evidently from consideration for "their intents, extremely stretch'd, and conned with cruel pain to do him service," since he answers—

"I will hear this play, For never any thing can be amiss When simpleness and duty tender it."

Again, afterwards, in reply to Hippolita's complaint that the dramatic interlude is "the silliest stuff" she ever heard, he reminds her as an apology for any such shortcomings—"The best in this kind are but shadows: and the worst are no worse, if imagination amend

xiv

them."¹ But with all this willingness to accept such a "palpable gross play," his more keen delight is in the stirring chase, with his Amazonian bride, and his hounds that "are bred out of the Spartan kind: Slow in pursuit, but match'd in mouth like bells, each under each; a cry more tuneable was never halloed to, nor cheer'd with horn in Crete, in Sparta, nor in Thessaly." And this not only from love for the chase itself, but also to ascend

> "The mountain's top, And mark the musical confusion Of hounds and echo in conjunction."

From him we gain that most lovely contrast between the wedded wife and Diana's chaste votary,

> "In shady cloister mew'd, To live a barren Sister all her life, Chaunting faint hymns to the cold fruitless moon. Thrice blessed they, that master so their blood, To undergo such maiden pilgrimage; But *earthlier happy* is the rose distill'd, Than that which, withering on the virgin thorn, Grows, lives, and dies in single blessedness."²

From Theseus also comes the magnificent passage, as philosophically exact as it is poetically beautiful, descriptive of Imagination; gaining additional value from the position which it occupies, and from the character of him who utters it.

Even here, elevated to a throne, unchallenged in dignity, victor in struggles that were soon to be accounted mythical; after all the vast experience of his youth, familiarized by converse with beings of superhuman might and loveliness, Theseus appears not to be conscious of his own superiority to ordinary men, or that near to him are working

¹ It will not be without service to contrast the unkind mockery and persistent humiliation of the actors who personate the Nine Worthies in Love's Labour's

humiliation of the actors who personate the Nine Worthies in Love's Labour's Lost—probably an earlier play—with the raillery that greets the far more ridiculous exhibition of Pyramus and Thisbie. Well may Holofernes make remonstrance : "This is not generous; not gentle; not humble." ² A picture elaborated, later, in the Isabella of Measure for Measure. As with Sir Walter Scott's Catherine, The Fair Maid of Perth, the intention of the author had probably been to preserve the virginal chastity of the heroine unblemished until death. In either case, her marriage is a concession made to popular prejudice, weakening the force of the character, and thus injurious.

xv

unseen those spiritual agencies that influence mankind. His poetry of thought and of expression is but the common air that he breathes. To him there is forgetfulness of mere self, his deeds appearing nowise marvellous to one who, from an inner world, surveys the outer sphere of action. Despite all that he has seen, he is no Visionary. Like a commentary on the whole drama of this Midsummer Night's Dream, and on the creative power of Shakespeare's own imagination, as beheld and restrained by practical wisdom, flow his words :---

"I never may believe These antique fables, nor these fairy toys: Lovers and madmen have such seething brains, Such shaping fantasies, that apprehend More than cool reason ever comprehends. The Lunatic, the Lover, and the Poet, Are of Imagination all compact: One sees more devils than vast Hell can hold; That is the Madman : the Lover, all as frantic, Sees Helen's beauty in a brow of Egypt : The Poet's eye, in a fine phrensy rolling, Doth glance from heaven to earth, from earth to heaven; And, as Imagination bodies forth The forms of things unknown, the Poet's pen Turns them to shape, and gives to airy nothing A local habitation and a name."

§ 8. THE FAIRIES: OBERON AND TITANIA.

Although into the stately presence of Theseus the fairies enter not, visibly, they love and revere him; as they mention during the quarrel between Oberon and Titania: thus their latest employment is to hallow his nuptial dwelling. Over the more youthful pairs of lovers their spells are potent, at first to perplex, and afterwards to reunite them. But it is upon the clowns-the men described as

> "A crew of Patches, rude mechanicals, That work for bread upon Athenian stalls, Who meet together to rehearse a play Intended for great Theseus' nuptial day"-

that the elvish Puck, that lob of spirits,¹ most freely exercises his mis-

¹ "Farewell, thou Lobbe of spirits." (P. 12.) "Then lies him down, the Lubber-fiend."—MILTON'S L'Allegro, 110. "Lob lye-by-the-fire."—Knight of the Burning Pestle, Act iii. sc. 1.

xvi

chievous mirth. He confesses his belief, "What fools these mortals be!" The gambols of these tiny ministrants may well be regarded as the most perfect poem of its class that has ever appeared.¹ The lyrical melodiousness, and the profusion of floral or starry imagery never grow wearisome. They yield a clear, although a glowing revelation of the fairies' temperament. We see their sportive jealousies and fantastic vengeances; their gatherings on "the beached margent of the sea, to dance their ringlets to the whistling winds;" their drowsiness on banks of thyme, "o'er-canopied with sweet musk-roses and with eglantine;" their whimsical horror of intrusion from thorny hedgehogs, newts and blind-worms, spiders, snails, and beetles; their love of "music that brings sleep," and of the moonlit glades; their restless obligation to "trip after the moon's shade," "following darkness as a dream." We see the rollicking mirthfulness of Robin Goodfellow, to whom "things most pleasant be that befal preposterously."2

Amid this revelling in fancy there is a poetical completeness far beyond the requirements of any stage-effect. In our own time, at theatres, we may find the dramatic illusion heightened with set scenes, coloured lights and transparencies, the witcheries of graceful forms, fantastic costumes; and the loveliest melodies of Mendelssohn's

¹ Malone and, recently, J. O. Halliwell-Phillipps and W. C. Hazlitt, have shown that Michael Drayton's *Nymphidia* cannot be regarded as having in any way suggested the drama; for the *Nymphidia* was not only never printed until 1627, but is indicated as having been among the later poems of its author. See Malone's *Shakespeare*, edition 1821, v. 206; the Percy Society *Illustrations of Fairy Mythology*, 1845; and Reeves and Turner's *Fairy Tales illustrating Shakespeare*, 1875, p. 239, where the *Nymphidia* is reprinted complete. Also, the Robin Goodfellow ballad, attributed by Peck to Ben Jonson, "From Oberon, in fairyland," Roxb. Coll., i. 230; or *Roxburghe Ballads*, ii. 81.

² Commend we to the notice of all students a suggestive little volume on "Shakespeare's Puck, and his Folkslore, illustrated from the Superstitions of All Nations:" By William Bell, Phil. Doct., 1852. In a forthcoming volume of the Ballad Society's reprint, The Roxburghe Ballads, the curious woodcuts of Robin Goodfellow will be given in fac-simile to Roxb. Coll., ii. 145. Professor Daniel Wilson's Caliban: the Missing Link, and A Midsummer Night's Dream, 1873, is one of the most valuable contributions to Shakespearian criticism. The name of Oberon, "the dwarfe king of fayres," had already been made a household word by having appeared in the popular romance of Huon of Bourdeaux, a translation of which, by Lord Berners, had appeared about 1558. Oberon is guessed to be simply an adaptation of the original Elberich, or Albrich. The name Titania was borrowed from one of the synonymes of Diana, to whom it is applied by Ovid.

xvii

genius, to enhance the charm. But beyond all these additional adornments, giving pleasure to the eye and to the ear, remain unapproachable for realization that minuteness, that almost intangible evanescence, which belong to the fairy people of Shakespeare. Puck is native to our own folks-lore, although trace of him is found elsewhere. But Shakespeare, by several allusions, had carefully prepared us for welcoming the tiny monarchs as visitors from distant regions. Oberon has newly "Come from the farthest steppe of India," and Titania's favourite little changeling, the cause of strife, has been brought from his mother's land, where she had gossipt "in the spiced Indian air by night." These words, like Puck's boast, "I'll put a girdle round about the earth in forty minutes," or "I go, I go, swifter than arrow from the Tartar's bow," increase the impression of their swift travel and wide experiences; for although wanderers and foreign visitants, they are at home in every land, here as elsewhere. Thus the well-understood description of Queen Elizabeth,1 "the imperiall Votress," "a fair Vestal, throned in the West," whom "young Cupid's fiery shaft" could not transpierce (p. 16), would inevitably bring back to the audience the remembrance that they were supposed to be at a distance from the England of their own time. Beyond these hints of remoteness, and a few antique names, disguise was scarcely attempted, to present the Athens of two thousand years ago.

§ 9. The "Crew of Patches:" "Bottom's Dream."

From the first, no doubt, the world welcomed the genuine humour of contrasting and intermingling with the fairy sprites these "hempen home-spuns" Peter Quince, the carpenter, manager, and Prologizer; Flute, the bellows-mender, who plays Thisbe, although he has a beard

xviii

¹ We attach no weight whatever to Warburton's supposition that by the "Mermaid on a Dolphin's back" Shakespeare glanced at Elizabeth's rival, Mary Queen of Scots. She was judicially murdered in 1587, and we may be sure that if the poet could have possibly descended to insult her, long after death, the attack would have been made as self-evident as was the flattering tribute to Elizabeth. It is one of the idle crotchets of those who are incapable of understanding true poetry. Thus attempts have been made to identify every character in *Hamlet* as portraits of Sir Philip Sidney, Essex, &c.

coming, but may do it in a mask; Starveling, a tailor of melancholy anticipations, who loses temper when gibed at as the "Man in the Moon;" Snug, the joiner, who is slow of study, and methodical in all that he does or asks-an orderly man, and well to be depended on in other matters than the Lion's part, "which is nothing but roaring;" Snout, the tinker, who enacts Wall in public, and is generally content to chime in with suggestions of others, being unobtrusive by nature in private life. But in all circles is Bully Bottom the favourite.1 Being a weaver by trade, thence comes his dictatorial habit; for your weaver is a contemplative man, a politician, and abstruse inquirer : he thinks much at his loom, as though it were that of Destiny, and, when he emerges from the stronghold of his treddles, he sometimes forgets that the sequences of his deductions and dogmas are not so logical as they had appeared. He is indisposed to remain hidden in the background. He likes to play first fiddle in all societies, does Bottom: he would willingly perform the Lover and the Tyrant; also Thisbe and the Lion. When his time comes, he will summon Peaseblossom as authoritatively as he had ordered his Athenian comrades; and will volunteer a special answer, in contradiction of Theseus himself, concerning Thisbe's cue, and, again, regarding the Epilogue. Bottom is self-consistent throughout. In him is exemplified the great truth that no fairyland enchantment of dreams, or love itself, can alter the inherent nature of a full-grown man (as Fielding declared concerning drunkenness, in Tom Jones); at most it intensifies, and develops what was latent. He is equally full of ignorant assumption

¹ It is worth noting, as it proves the continued popularity of Bully Bottom among readers and old theatre-lovers, that during the Cromwellian interregnum, whilst all stage-plays were prohibited, Francis Kirkman and Robert Cox maintained the performance of "The merry conceited Humors of Bottom the Weaver; as it hath been often publikely acted by some of his Majesties Comedians, and lately privately presented by several apprentices for their harmless recreation, with great applause." This was printed in I661; reprinted in Kirkman's "*The Wits:* or, Sport upon Sport. In Selected Pieces of DROLLERY. 2nd Part. 1672." With Frontispiece, representing the Red Bull during performance of sundry Drolls. We need attach little weight to the opinion of Samuel Pepys, 29th September, 1662, that the *Midsummer Night's Dream* appeared to him "the most insipid ridiculous play that ever I saw in my life" (*Diary*, best edition, 1876, ii. 51); for the Secretary's critical judgment does him little credit in regard to poetry. What Hamlet says of Polonius (falsely, it appears,) is tolerably true of Pepys : "He's for a jig, or a tale of bawdry, or he sleeps."

xix

xx

when Titania proffers music or affection, as he had been in his selfestimates of ability before his transformation. Had he not really been "the shallowest thick-skin of that barren sort," we might have cherished the idea of his career becoming thereafter dignified by a remembrance of the fairy realm into which he, and he alone, had been for awhile admitted;¹ especially as we have, in our own possession, the original Greek ballad which Peter Quince was to have written thereon. But the memory of his Ass's ears was the only perennial bequest of his Midsummer Night's Dream.

§ 10. CONCLUSION: THE THREE-FOLD PLOT.

Simple though it appears, when acted, the interweaving of the threefold plot might have tasked the ingenuity of any playwright. The fairies were to be kept quite distinct from influencing Theseus, his Amazonian bride, and their Court; yet it was specially to grace the nuptials that Oberon had journeyed so far, and the fairy benediction on the wedding-couch concludes the action of the play. The entanglements and misconceptions of the two pairs of lovers were to be caused by Puck and his enchantments of the magic juice; yet after all errors are happily dispersed, and the four friends made happy,—

> "When they next wake, all this derision Shall seem a dream and fruitless vision :" (p. 41.)

. . . "And think no more of this night's accidents, But as the fierce vexation of a dream." (p. 45.)

Even thus it befalls. At^{*}₂ first they believe "That yet we sleep, we dream;" and afterwards declare, "Let's follow him; And by the way, let us recount our dreams." Lastly, of the Athenian clowns, the handicraftsmen, none behold the fairy crew save only Bottom, the connecting-link, since fate will have it so, between the mortals and

¹ But see, in exemplification of this, Allan Park Paton's *Web of Life*, 1858, p. 261. The transformation is poetically conceived, and skilfully detailed; yet, after all, it is merely of modern false sentiment, opposed to the steadfastness of character that is shown by Shakespeare. We cannot gather figs from thistles: Bottom remains Bottom.

the ethereal company. Even while undergoing the enchantment he had confounded his own identity: he had longed for dry oats, a peck of provender, a handful or two of dried peas, a pottle of hay, "good hay, sweet hay, hath no fellow!" His long ears tickle him: "I must to the barber's; for methinks I am marvellous hairy about the face." But when he awakes he feels, "I have had a most rare vision. I have had a dream!"

No one need puzzle over the confused chronology of the drama. The action includes only three days and nights, dramatically; although we are told of four days to intervene between opening words and nuptial hour.¹ In the old drama, without change of scene, *without a marked distinction of the Acts* (such as we now recognize, both in printed books and at our theatres), there was seldom, if ever, a remembrance forced on the spectator of exact length of time. It was deemed sufficient if some conception arose of an extended duration —much beyond the real flight of minutes. For this the poet gave his hint. He found his audience apt, and far too wise to spoil enjoyment by labouring to detect his art. On the contrary, as Wordsworth writes, "We murder to dissect." As Bully Bottom says,

"Man is but an ass, if he will go about to expound this dream."

Mr. J. O. Halliwell-Phillipps declares :² "What is absurdly termed æsthetic criticism is more out of place on this comedy than perhaps on any other of Shakespeare's plays. It deadens the 'native wood-notes wild,' that every reader of taste would desire to be left to their own influences. The *Midsummer Night's Dream* is too exquisite a composition to be dulled by the infliction of philosophical analysis."

¹ The flight of the lovers, and the rehearsal of the Interlude, take place on the night of the second day: the three weddings fall on the next night, "Tomorrow midnight." Thus we have (Act i.) part of a first day; (Acts ii., iii., iv.) the night of a second day; running on into (Act v.) the morning, noon, and night of a third day.

² That J. O. Halliwell-Phillipps did not intend by his words to deprecate all explanatory or introductory remarks on *A Midsummer Night's Dream* is proved conclusively by his own excellent labours (beyond those of all other men, in this department,) connected with the Fairy Mythology. At best, it is a thankless office to write Introductions, so long as they are exposed to captious and malicious criticism, from those who are intolerant of all opinions except their own.

(Memoranda, p. 13.) Nevertheless, we criticize, for this our age is perverted from simple tastes, and not only demands the "finger-post criticism," but listens to the perverse misdirection of so-called scientific anatomists. We accept thankfully the glowing summary: "Of the lyric or the prosaic part, the counterchange of loves and laughters, of fancy fine as air and imagination high as heaven, what need can there be for any one to shame himself by the helpless attempt to say one word not utterly unworthy?" We trust that blame attaches not to those among us who dare speak at all on the subject, whilst admitting that no pen can fitly celebrate the inexhaustible beauties of *A* Midsummer Night's Dream.

J. WOODFALL EBSWORTH.

MOLASH VICARAGE, BY ASHFORD, KENT.

xxii

PERSONS REPRESENTED.

[The two Quarto editions and the four Folio editions have no list of characters. Rowe first added one, in 1709.]

THESEUS, *Duke of* Athens. EGEUS, an Athenian Lord, Father of Hermia. LYSANDER, in love with Hermia. DEMETRIUS, PHILOSTRATE, Master of the Revels to Theseus. QUINCE, a Carpenter; SNUG, a Joiner; BOTTOM, a Weaver; Artizans of Athens. FLUTE, a Bellows-mender; SNOUT, a Tinker; STARVELING, a Tailor; HIPPOLYTA, Queen of the Amazons, betrothed to Theseus. HERMIA, daughter of Egeus, in love with Lysander. HELENA, in love with Demetrius.

OBERON, King of the Fairies. TITANIA, Queen of the Fairies. PUCK, OT ROBIN-GOODFELLOW, a Fairy. PEAS-BLOSSOM, COBWEB, MOTH, MUSTARD-SEED, Fairies.

Pyramus, THISBE, WALL, MOONSHINE, LION,

> Other Fairies attendant on Oberon and Titania. Attendants on Theseus and Hippolyta.

SCENE varies, from the Palace of *Theseus* at *Athens*, and *Quince's* house, to a Wood in the neighbourhood.



A Midfommer nights dreame.

Asit hath beene fundry times publickely acted, by the Right honourable, the Lord Chamberlaine his feruants.

Written by William Shake Speare.



¶Imprinte det London, for Thomas Fisher, and are to besoulde actis shoppe, at the Signe of the White Hast, in Fleeteftreete. 1600.



Enter Thescus, Hippolita, with others.

Thefeus.



Qo.

Sci.

I

4

8

12

16

20

Owfaire Hippolita, our nuptiall hower Draws on apase : fower happy daies bring in An other Moone; but oh, me thinks, how flow This old Moone waues!She lingers my defires,

Like to a Stepdame, or a dowager, Long withering out a yong mans reuenewe. Hip. Fower daies will quickly fleepe themfelues in night: Fower nights will quickly dreame away the time: And then the Moone, like to a filuer bowe, Nowbent in heauen, shall beholde the night Of our solemnities,

The. Goe Philostrate, Stirre vp the Athenian youth to merriments, Awake the peart and nimble spirit of mirth, Turne melancholy foorth to funerals: The pale companion is not for our pomp. Hyppolita, I woo'd thee with my fword, And wonne thy loue, doing thee iniuries: But I will wed thee in another key, With pompe, with triumph, and with reucling, Enter Egeus and his daughter Hermia, and Lyfander and Helena, and Demetrius. Ege, Happy be Thefeus, our renowned duke. The. Thankes good Egens, Whats the newes with thee Ege, Full of vexation, come I, with complaint

Ao

a available ingines urealle.	
Against my childe, my daughter Hermia,	24
Stand forth Demetrius.	
Mynoble Lord,	
This man hath my confent to marry her,	
Stand forth Lifander.	
And my gratious Duke,	
This man hath bewitcht the bosome of my childe.	2
Thou, thou Ly fander, thou hast giuen her rimes,	
And interchang'd loue tokens with my childe:	
Thou haft, by moone-light, at her windowe fung,	
With faining voice, verfes of faining loue,	3
And ftolne the impression of her phantasie;	
With bracelets of thy haire, rings, gawdes, conceites,	
Knackes, trifles, nolegaies, sweete meates (mellengers	
Of ftrong preuailement in vnhardened youth)	3
With cunning hast thou filcht my daughters heart,	
Turnd her obedience (which is due to mee)	
To Rubborne harshnesse. And, my gratious Duke,	
Beit so, she will not here, before your Grace,	1
Confent to marry with Demetrius.	
I beg the auncient priuiledge of Athens:	
As the is mine, I may dispose of her:	
Which shall be, either to this gentleman,	
Or to her death: according to our lawe,	
Immediatly prouided, in that cafe,	
The, What fay you, Hermia? Be aduild, faire maid.	
To you, your father should be as a God:	
One that composed your beauties : yea and one,	
ro whome you are but as a forme in wax,	
By him imprinted, and within his power,	
To lesue the figure, or disfigure it:	
Densetrius is a worthy gentleman.	
ner. Sois Lifander. The, In himselse he is:	
But in this kinde, wanting your fathers voice,	
The other must be held the worthier.	
Her.	

Sc.i.

3

A Midsommer nightes dreame.

Her. I would my father lookt but with my eyes. The.Rather your eyes must, with his judgement, looke, Her. I doe intreat your grace, to pardon mee. I know not by what power, Iam made bould: Norhowit may concerne my modefty, In fuch a prefence, here to plead my thoughts: But I befeech your Grace, that I may knowe The worft that may befall mee in this cafe. If Irefuse to wed Demetrius. The. Either to dy the death, or to abiure, For euer, the lociety of men. Therefore, faire Hermia, question your desires, Knowe of your youth, examine well your blood, Whether (if you yeelde not to your fathers choyce) You can endure the livery of a Nunne, For aye to be in fhady cloyfter, mew'd To liue a barraine fister all your life,

Chaunting faint hymnes, to the colde fruitle fle Moone. Thrife bleffed they, that mafter fo there bloode, To vndergoe fuch maiden pilgrimage: But earthlyer happy is the role diftild, Then that, which, withering on the virgin thorne, Growes, liues, and dies, in fingle bleffedneffe.

Her, So will I growe, foliue, fo die my Lord-Ere I will yield my virgin Patent, vp Vnto his Lordfhippe, whole vn wilhed yoake My foule confents not to giue fouerainty.

The, raketime to pawfe, and by the nextnewe moone, the fealing day, betwixt my loue and mee, For euerlafting bond of fellowfhippe, Vpon that day either prepare to dye, For difobedience to your fathers will, Or elfe to wed Demetrius, as he would, Or on Dianaes altar to proteft, For aye, aufteritie and fingle life.

A3

Deme.

4

Sc.i.

57

61

65

69

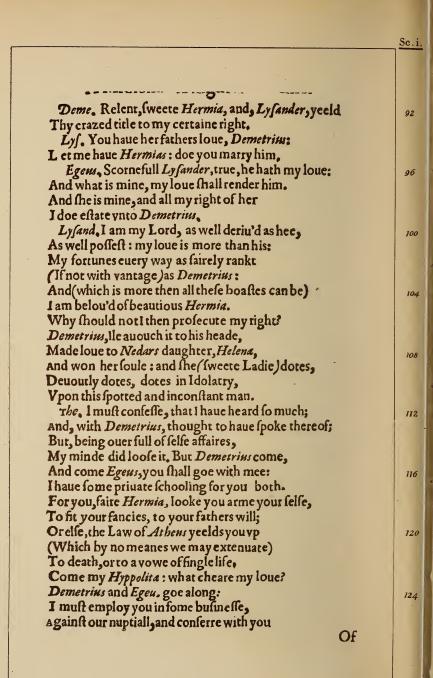
7.3

77

81

85

89



A Midsommer nightes dreame.
•
Of fome thing, nerely that concernes your felues.
Ege. With ducty and defire, we follow you, Exeunt.
Lyfand, How now my loue? Why is your cheeke fo pale?
How chance the roles there doe fade to fall?
Her, Belike, for want of raine : which I could well
Beteeme them, from the tempest of my eyes.
Lif. Eigh me : for aught that I could euer reade,
Could euer here by tale or history,
The course of true loue neuer did runne smoothe;
But either it was different in bloud;
Her. O croffe! too high to be inthrald to loue.
Lif. Or else milgraffed, in respect of yeares;
Her. O fpight! too olde to be ingag'd to young.
Lif. Or elfe, it floode vpon the choyce of friends;
Her, Ohell, to choose loue by anotherseyes!
Lyf, Or, if there were a fympathy in choyce,
Warre, death or ficknesse, did lay fiege to it;
Making it momentany, as a found,
Swift, as a shadowe; short, as any dreame;
Briefe, as the lightning in the collied night,
That (in a spleene) vnfolds both heauen and earth;
And, ere a man hath power to fay, beholde,
The iawes of darkenesse do deuoure it vp:
So quicke bright things come to confusion.
Her. If then true louers haue bin euer croft,
It flands as an edict, in defliny:
Then let vs teach our triall patiences
Because it is a customary crosse,
As dewe to loue, as thoughts, and dreames, and fighes,
Wishes, and teares; poore Fancies followers,
Lyf. A good perswasion : therefore heare mee, Hermia:
Ihaue a widowe aunt, a dowager,
Of great revenew, and the hath no childes
From Athens is her house remote, seauen leagues:
And the respectes mee, as her only fonne:
A4 Incre,

б

Sc.i.

Sc.i.

162

166

170

174

178

182

186

190

194

T

There, gentle Hermia, may I marry thee: And to that place, the fharpe Athenian law Can not purfue vs. If thou loueft mee, then Steale forth thy fathers houle, to morrow night: And in the wood, a league without the towne (Where I did meete thee once with Helena To do observance to a morne of May) There will I flay for thee.

Her. My good Lyfander, I fweare to thee, by Cupids ftrongeft bowe, By hisbeft arrowe, with the golden heade, By the fimplicitie of Venus doues, By that which knitteth foules, and profpers loues, And by that fire which burnd the Cartbage queene, When the falfe Troian vnder faile was feene, By all the vowes that euer men haue broke, (In number more then cuer women fpoke) In that fame place thou haft appointed mee, To morrow truely will I meete with thee. Lyf. Keepe promife loue: looke, here comes Helena.

Enter Helena,

Mer. God fpeedefaire Helena : whither away? Hel. Call you mee faire? That faire againe vnfay. Demetrius loues your faire? That faire againe vnfay. Demetrius loues your faire? That faire againe vnfay. Your eyes are load farres, and your tongues fweete aire More tunable then larke, to fheepeheards eare, When wheat is greene, when hauthorne buddes appeare. Sickneffe is catching : O, were fauour fo, Your words I catch, faire Hermia, ere I goe, My eare fhould catch your voice, my eye, your eye, My tongue fhould catch your tongues fweete melody. Were the world mine, Demetrius being bated, The reftile giue to be to you translated. O, teachmee how you looke, and with what Art, You fway the motion of Demetrius heart.

Her. I frowne vpon him; yet hee loues mee fill. Hel.O that your frowns would teach my fmiles fuch skil. Her. I giue him curfes; yet he giues mee loue. Hel. O that my prayers could fuch affection mooue. Her. The more I hate, the more he followes mee. Hel. The more I loue, the more he hateth mee. Her. His folly, Helena, is no fault of mine. Hel. None but your beauty; would that fault were mine. Her. Take comfort : he no more fhall fee my face: Lyfander and my felfe will fly this place. Before the time I did Lifander fee, Seem'd Athens as a Paradile to mee. O then, what graces in my loue dooe dwell, That hee hath turnd a heauen vnto a hell!

Lyf. Helen, to you our mindes wee will vnfould: To morrow night, when Phabe doth beholde Her filuer vifage, in the watty glaffe, Decking, with liquid pearle, the bladed graffe (A time, that louers flights doth flill conceale) Through Athens gates, have wee deuif dto fteale.

Her. And in the wood, where often you and I, V pon faint Primrose beddes, were wont to lye, Emptying our bosomes, of their counfell sweld, There my Lysander, and my selfe shall meete, And thence, from Athens, turne away our eyes, To seeke new friends and strange companions, Farewell, sweete playfellow : pray thou for vs: And good lucke graunt thee thy Demetrius. Keepe word Lysander: we must starue our sight, From louers soode, till morrow deepe midnight. Exit Hermia,

Lyf. I will my Hermia, Helena adicu: As you on him, Demetrum dote on you, Exit Lylander. Hele. How happie fome, ore other fome, can be, Through Athens, I am thought as faire as fhee. B

196

<u>I.i.</u>

200

204

208

212

216

220

224

9

But what of that? Demetrise thinkes not for He will not knowe, what all, but hee doe know. And ashee erres, doting on Hermias eyes: So I, admiring of his qualities. Things bale and vile, holding no quantitie, Loue can transpose to forme and dignitie. Loue lookes not with the eyes, but with the minder And therefore is wingd Cupid painted blinde. Nor hath loues minde of any judgement tafte: Wings, and no eyes, figure, vnheedy hafte. And therefore is loue faid to bee a childe: Because, in choyce, he is so oft beguil'd. As waggifh boyes, in game, them felues for fweare: So the boy, Loue, is periur'd every where. For, ere Demetriuslookt on Hermias eyen, Hee hayld downe othes, that he was onely mine. And when this haile fome heate, from Hermia, felt, So he diffolued, and thowrs of oathes did melt, I will goe tell him of faire Hermias flight: Then, to the wodde, will he, to morrow night, Purfue her: and for this intelligence. If I have thankes, it is a deare expense: But herein meane I to enrich my paine, To have his fight thither, and back againe. Exit.

Enter Quince, the Carpenter; and Snugge, the loyner; and Bottom, the Weauer; and Flute, the Bellomes mender; & Snout, the Tinker; and Statueling the Tayler.

Qnin. Is all our company heere?

Bor. You were best to call them generally, man by man, according to the scrippe.

Quin. Here is the scrowle of every mans name, which is thought fit, through al Athens, to play in our Enterlude, before the Duke, & the Dutches; on hiswedding day at night. Bott. First good Peeter Quince, say what the Play treats on: then read the names of the Actors: & so grow to a point.

Quin.

I.i.

230

234

238

242

246

250

Lii.

-[-

I.ii.

9

12

16

20

24

28

32

36

40

Quin Mary, our Play is the most lamentable comedy, and most cruell death of Pyramus and Thisby.

Bot. A very good peece of worke, I affure you, & a merry. Now good Peeter Quince, call forth your Actors, by the fcrowle. Mafters, fpreade your felues.

Quin. Answere, as I call you Nick Bottom, the Weauer? Bott. Readie : Name what patt I am for, and proceede. Quin. You, Nick Bottom are set downe for Pyramus. Bott. What is Pyramus? A louer, of a tyrant?

Quin. A louer that kils himfelfe, moth gallant, for loue. Bott. That will alke fome teares in the true performing of it. If I doe it, let the Audience looke to their eyes: I wil mooue flormes : I will condole, in fome measure. To the reft yet, my chiefe humour is for a tyrant. I could play Ercles rarely, or a part to teare a Catin, to make all fplit the raging rocks : and fhiuering fhocks, thall breake the locks of prilon gates. and Phibbus carre fhall fhine from farre, and make & marre the foolifh Fates. This was loftie. Now, name the reft of the Players. This is Ercles vaine, atyrants yaine : A louer is more condoling.

Quin Francis Flute, the Bellowes mender. Flu. Here Peeter Quince.

O TI ... O I O'

Quan. Flute, you must take Thifby, on you.

Fla. What is Thifby? A wandring knight?

Quin. It is the Lady, that Pyramus mult loue. (ming. Fl. Nayfaith: let not me play a womã: I haue a beard có-Quin, Thats all one: you shall play it in a Masket and you may speake as small as you will.

Bott. And I may hide my face, let me play Thisby to : lle fpeake in a monttrous little voice; Thisne, Thisne, an Pyramu, my louer deare, thy Thysby deare, & Lady deare. Qu. No, no you must play Pyramust& Flute, you Thysby. Bot. Well, proceede, Qui. Robin Starueling, the Tailers Star. Here Peeter Quince.

Quin. Robin Starueling, you must play Thyfbyes mothers Bz Tom

Tom Snowte, the Tinker?

Snowt. Here Peter Quince.

Quin. You, Pyramus father; my selfe, This bies father; Snugge, the loyner, you the Lyons part: And I hope here is a Play fitted.

---- 5++++ MALVHALL.

Snug. Haue you the Lyons part written? Pray you, if it bee, giueit meet for I am flowe of studie.

Quin. You may doe it , extempore: for it is nothing but roaring.

Bott. Let mee play the Lyon to. I will roare, that I will doe any mansheart good to heare mee. I will roare, that I will make the Duke fay; Let him roare againe; let him roare againe.

Quin. And you fhould do it too terribly, you would fright the Dutcheffe, and the Ladies, that they would fhrike: and that were inough to hang vs all.

All. That would hang vs, euery mothers fonne,

Bot. I grant you, friends, if you fhould fright the Ladies out of their wits, they would have no more diferetion, but to hang vs: but I will aggravate my voice fo, that I wil roare you as gently, as any fucking doue I will roare you, and 'twere any Nightingale.

Quin. You can play no part but Piramus : for Piramus is a fweete fac't man; a proper man as one fhall fee in a fommers day; a most louely gentlemanlike man ; therefore you must needes play Piramus;

Bot, Well: I will vndertake it. What beard were I best to play it in?

Quin. Why?what you will.

Bot. I wil discharge it, in either your straw colour beard, your Orange tawnie bearde, your purple in graine beard, or your french crowne colour beard, your perfit yellow,

Quin, Some of your french crownes haue no haire at all; and then you will play bare fac't. But maisters here are your parts, and I am to intreat you, request you, and defire

you

<u>I.ii.</u>

44

48

52

56

60

64

68

72

A Midsommer nightes dreame. you, to con them by to morrow night : and meete mee in

Lii

79

83

87

1

4

8

12

16

20

II.i.

the palace wood, a mile without the towne, by Moonclight; there will wee rehearfe : for if wee meete in the city, wee shal be dogd with company, and our deuises known. In the meane time, I will draw a bill of properties, fuch as our play wants. I pray you faile me not,

Bot Wee will meete, & there we may rehearfe most obfcenely, and coragiously. Take paines, bee perfit : adieu. Quin. At the Dukes oke wee meete.

Ber. Enough: holde, or cut bowfirings. Excunt. of Enter a Fairie at one doore, and Robin goodfellow at another.

Robin. How now spirit, whither wander you? Fa.Ouer hill, ouer dale, thorough bush, thorough brier, Ouerparke, ouer pale, thorough flood, thorough fire: I do wander enery where; swifter than the Moons sphere: And I ferue the Fairy Queene, to dew her orbs vpon the The cowflippes tall her Penfioners bee, (greene. In their gold coats, spottes you see: Those be Rubies, Fairie fauours: In those freckles, liue their fauours, I must goe seeke some dew droppes here, And hang a pearle in euery couflippescare. Farewellthou Lobbe of spirits: Ile be gon. Our Queene, and all her Elues come here anon.

Rob, The king doth keepe his Reuels here to night. Take heede the Queene come not within his fight, For Oberon is paffing fell and wrath: Because that she as her attendant, hath Alouely boy follen, from an Indian king: She neuer had fo sweete a changeling. Andiealous Oberon would have the childe, Knight of his traine, to trace the forrefts wilde. But shee, perforce, withhoulds the loued boy, Crownes him with flowers, and makes him all herioy. And

And now, they neuer meete in groue, or greene, By fountaine cleare, or fpangled ftarlight fheene, But they doe fquare, that all their Elues, for feare, Creepe into acorne cups, and hide them there.

Fa. Either I miftake your fhape, and making, quite, Or els you are that fhrewde and knauifh fprite, Call'd Robin goodfellow. Are not you hee, That frights the maidens of the Villageree, Skim milke, and fometimes labour in the querne, And bootleffe make the breathleffe hufwife cherne, And fometime make the drinke to beare no barme, Miffelead nightwanderers, laughing at their harme? Thofe, that Hobgoblin call you, and fweete Puck, You doe their worke, and they fhall haue good luck. Are not you hee?

Rob. Thou speakest aright ; I am that merry wanderer of I ieast to Oberon, and make him smile. (the night, When I a fat and beane-fed horse beguile; Neyghing, in likeneffe of a filly fole, And fometime lurke I in a goffippes bole. In very likeneffe of a rofted crabbe, And when the drinkes, againft her lips I bob, And on her withered dewlop, poure the ale. The wifeft Aunt, telling the faddeft tale, Sometime, for three foote floole, miftaketh mee: Then flippe I from her bumme, downe topples the, And tailour cryes, and falles into a coffe: And then the whole Quire hould their hippes, and loffe, and waxen in their myrth, and neeze, and fweare A merrier hower was never wasted therea But roome Facry: here comes Oberon.

Fa. And here, my misstreffe. Would that he were gon. Enter the King of Fairies, at one doore, with his traines and the Queene, at another, with hers. Ob. Ill met by moonelight, proud Tytania.

13

Hait

24

28

32

36

40

44

48

52

56

II.i.

57

60

64

68

72

76

80

84

88

A Midsommer nightes dreame.

Qu. What, Icalous Oberon? Fairy skippe hence. I haue for fworne his bedde, and company.

Ob. Tarry, rafh wanton. Am not I thy Lord? Qu. Then I must be thy Lady: but I know When thou hast stolen away from Fairy land, And in the shape of Corin, stat all day, Playing on pipes of corne, and versing loue, To amorous Phillida. Why art thou here Come from the farthess store of India? But that, for so the bounsing Amason, Your buskind mistresse, and your warriour loue, To These stores must be wedded; and you come, To give their bedde, ioy and prosperitie.

Ob. How canst thou thus, for shame, Tytania. Glaunce at my credit, with Hippolita? Knowing, I know thy loue to Thefeus, Didst not thou lead him through the glimmering night, From Perigenia, whom he rauished? And make him, with faire Eagles, breake his faith With Ariadne, and Antiopa?

Quee. Thefe are the forgeries of iealoufies And neuer, fince the middle Sommers fpring, Met we on hill, in dale, forreft, or meade, By paued fountaine, or by rufhie brooke, Or in the beached margent of the Sea, To daunce our ringlets to the whiffling winde, But with thy brawles thou haft diffurbd our fport. Therefore the windes, pyping to vs in vaine, Asin reuenge, haue fuckt vp, from the Sea, Contagious fogges: which, falling in the land, Hath euery pelting rivermade fo proude, That they haue ouerborne their Continents. The Oxe hath therefore firetcht his yoake invaine, The Ploughman loft his fweat, and the greene corne Hath rotted, ere his youth attainde a bearde:

B4

The

A wild ionimier nightes di came.

The fold flands empty, in the drowned field, And crowes are fatted with the murrion flocke. The nine mens Morrisis fild vp with mudde: And the queint Mazes, in the wanton greene, For lacke of tread, are vndiftinguishable. The humane mortals want their winter heere No night is now with hymne or carroll bleft. Therefore the Moone(the gouerneffe of floods) Palein her anger, washes all the aire; That Rheumaticke discases doe abound. And, thorough this diffemperature, wee fee The featons alter : hoary headed frofts Fall in the fresh lappe of the Crymson role, And on old Hyems chinne and Icy crowne. An odorous Chaplet of Sommer buddes Is, as in mockery, fet The Spring, the Sommer, The childing Autumne, angry Winter change Their wonted Ligeries; and the mazed worlde. By their increase, now knowes not which is which And this fame progeny of euils, Comes from our debate, from our diffention : We are their Parents and originall.

Oberon. Doe you amend it then ; it lyes in you. Why fhould Titania croffe her Oberon? I doe but begge a little Changeling boy, To be my Henchman.

Queene. Set your heart at reft. The Faiery Land buies not the childe of mee, His mother was a Votreffe of my order: And in the fpiced Indian ayer, by night, Full often hath fhe goffipt. by my fide, And fat, with me on Neptunes yellow fands Marking th'embarked traders on the flood; When we have laught to fee the failes conceaue, And grow bigge bellied, with the wanton winde;

Which

II.i.

92

96

100

104

108

112

116

120

121

127

Ili

131

135

139

143

147

151

155

159

A Midsommer nightes dreame.

Which fhe, with prettic, and with fwimming gate, Following/her wombe then rich with my young fquire) Would imitate, and faile vpon the land, To fetch me triffes, and returne againe, As from a voyage, rich with matchandife. But fhe, being mortall, of that boy did dye,

And, for her fake, doe I reare vp her boy: And, for her fake, I will not part with him.

Ob, How long, within this wood, entend you flay? Quee, Perchaunce, till after Thefens wedding day. If you will patiently daunce in our Round, And fee our Moonelight Reuelles, goe with vs: If not, fhunne me, and I will fpare your haunts.

Ob. Giue mee that boy, and I will goe with thee. Quee. Not for thy Fairy kingdome. Fairies away. We thall chide downeright, if I longer flay, Exeant. Ob. Well: goe thy way. Thou thalt not from this groue, Till I torment thee, for this iniury. My gentle Pucke come hither: thou remembreft, Since once I fat vpon a promontory, And heard a Mearemaide, on a Dolphins backe, Vttering fuch dulcet and hermonious breath, That the rude fea grewe ciull at her fong, And cettaine flarres thot madly from their Spheares, To heare the Sea-maids muficke.

Puck. I remember.

Ob. That very time, I faw (but thou could'ft not) Flying betweene the colde Moone and the earth, Cwpid, all arm'd: a certaine aime he tooke At a faire Veftall, throned by weft, And loof'dhis loue-fhaft finartly, from his bowe, As it fhould pearce a hundred thou fand hearts: But, I might fee young (upids fiery fhaft Quencht in the chaft beames of the watry Moone: And the imperiall Votreffe paffed on,

In

A Midsommer nightes dreame.	
In maiden meditation, fancy free.	162
Yet markt I, where the bolt of Cupid fell.	
It fell vpon a little westerne flower; Before, milke white; now purple, with loues wound,	
And maidens call it, Loue in idleneffe.	166
Fetch mee that flowre : the herbe I fhewed thee once.	100
The iewce of it, on fleeping eyeliddes laide,	
Will make or man or woman madly dote,	
Vpon the next live creature that it sees.	170
Ferch mee this herbe, and be thou here againe	l'
Ere the Leuiathan can swimme a league.	
Pu-lle put a girdle, roud about the earth, in forty minutes.	
Oberon. Hauing once thisiuice,	174
lle watch Titania, when she is a fleepe,	
And droppe the liquor of it, in hereyes:	
The next thing then the, waking, lookes vpon	
(Be it on Lyon, Beare, or Wolfe, or Bull,	178
On medling Monky, or on busie Ape)	
She shall purfue it, with the soule of Loue.	
And ere I take this charme, from of her fight	
(As I can take it with another herbe)	182
lle make her render vp her Page, to mee.	
But, who comes here? I am inuifible,	
And I will ouerheare their conference.	
Enter Demetrius, Helena following him . Deme. Iloue thee not: therefore purlue me not,	186
Where is Ly fander, and faire Hermia?	100
The one lle ftay: the other ftayeth me.	
Thou toldft me, they were ftolne vnto this wood:	
And heream 1, and wodde, within this wood:	190
Because I cannot meete my Hermia.	
Hence, get the gone, and follow mee no more.	
Hel. You draw mee, you hard hearted Adamant:	
But yet you draw not Iron. For my heart	194
Is true as steele. Leaue you your power to draw,	
And	

TT -

A Midsommernightes dreame. And I shall have no power to follow you. 196 Deme. Doe I entife you? Doe I speake youfaire? Or rather doe Inot in plainest truthe, Tell youI doe not, not I cannot loue you? Hele. And euen, for that, do I loue you, the more: 200 I am your Spaniell: and, Demetrius, The more you beat mee, I will fawne on you. Vie me but as your Spaniell : spurne me, strike mee, Neglect mee, loofe me : onely giue me leaue 204 (Vnworthie as I am) to followyou, What worfer place can Ibegge, in your loue (And yet, a place of high respect with mee) Then to be vied as you vie your dogge. Deme. Tempt not, too much, the hatred of my spirit. For I am fick, when I do looke on thee, Hele. And I am fick, when I looke not on you. Deme. You doeimpeach your modeflie too much, 212 To leave the citie, and commit your felfe, Into the hands of one that louesy ou not,

> To trust the opportunitie of night, And the ill counfell of a defert place, With the rich worth of your virginitie,

Hel. Your vertue is my priuiledge : Forthat It is not night, when I doe fee your face, Therefore, I thinke, Iam not in the night, Nor doth this wood lacke worlds of company. For you, in my respect, are all the world. Then, how can it be faide, I am alone, When all the world is here, to looke on mee?

Deme. Ile runne from thee, and hide me in the brakes, And leaue thee to the mercy of wilde beaftes.

Hel. The wildest hath not such a heart as you. Runne when you will : The ftory shall be chaung d: Apollo flies and Dapbne holds the chafe: The Doue pursues the Griffon: the milde Hinde

Make

208

II.i.

216

220

224

Makes speede to catch the Tigre. Bootelesse speede, When cowardise pursues, and valour flies.

Demer. I will not flay thy questions, Let me goe: Or if thou followe mee, do not beleeue, But I shall doe thee mischiefe, in the wood.

Hel. I, in the Temple, in the towne, the fielde, You doe me mifchiefe. Fy Demetrins. Your wrongs doe fet a feandall on my fex: We cannot fight for loue, as men may doe: We fhould be woo'd, and were not made to wooe. Ile follow thee and make a heauen of hell, To dy vpon the hand I loue fo well.

Ob. Fare thee well Nymph. Ere he do leaue this groue, Thou shalt fly him, and he shall seeke thy loue. Hast thou the flower there? Welcome wanderer.

Enter Pucke.

Puck. I, there it is.

Ob. I pray thee give it mee. I know a banke where the wilde time blowes. Where Oxlips, and the nodding Violet growes, Quite ouercanopi'd with lushious woodbine, With fweete mulke rofes, and with Eglantine: There fleepes Tytania, fometime of the night, Luld in these flowers, with daunces and delight: And there the fnake throwes her enammeld fkinne, Weed wide enough to wrappe a Fairy in. and, with the inyce of this, Ile ftreake her eyes, and make her full of hatefull phantafies. Take thou fome of it, and feeke through this groue: A fweete Athenian Lady is in love, With a difdainefull youth : annoint his eyes. But doeit, when the next thing he efpies, May be the Ladie. Thou shalt know the man, By the Athenian garments he hath on, Effect it with fome care; that he may prooue

More

IIi

231

235

239

243

247

251

255

259

More fond on her, then fhe vpon her loue: And looke thou meete me ere the first Cocke crowe. *Pu*, Feare not my Lord: your feruant fhall do fo. *Excunt*.

Enter Tytania Queene of Fairies, with her traine. Quee. Come, now a Roundell, and a Fairy fong: Then, for the third part of a minute hence, Some to kill cankers in the musk role buds, Some warre with Reremile, for their lethten wings, To make my fmall Elues coates, and fome keepe backe The clamorous Owle, that nightly hootes and wonders at our queint fpirits : Sing me now a fleepe; Then to your offices, and let mee reft.

Fairies fing.

You fpotted Snakes, with double tongue, Thorny Hedgehoggesbe not feene, Newts and blindewormes do no wrong, Come not neere our Fairy Queene. *Philomele*, with melody, Sing in our fweete Lullaby, Lulla, julia, jullaby, Julla, Jullaby, Neuer harme, nor fpell, nor charme, Come our louely lady nigh. So good night, with lullaby.

I, Fai. Weauing Spiders come not heere: Hence you long legdSpinners, hence: Beetles blacke approach not neere: Worme norfnaile doe no offence. Philomele with melody, & c.

2. Fai. Hence away : now all is well: One aloofe, fland Centinell.

Enter Oberon.

Ob. What thou feeft, when thou dock wake, Doe it for thy true loue take: Loue and languish for his sake. Be it Ounce, or Catte, or Beare,

C 3

Pard,

265

II.ii.

I

4

8

12

16

20

24

28

IIi.

A Midsommernightes dreame.	
Pard, or Boare with briffledhaire,	
In thy eye that shall appeare,	
When thou wak's, it is thy deare:	·
Wake, when some vile thing is neere.	
Enter Lylander: and Hermia.	
Lyf. Faire loue, you fainte, with wandring in the wood:	1 3
And to speake troth I have forgot our way.	
Weele reft vs Hermia, if y outhinke it good,	
And tarry for the comfor of the day.	
Her. Bet it so Lyfander : finde you out a bedde:	13
For I, vponthisbanke, will reft my head.	
Lyf. One turfe shall serve, as pillow, for vs both,	
One heart, one bedde, two bosomes, and one troth.	
Her. Nay god Lyfander : for my fake, my deere	4
Ly further off, yet; doe not lye fo neere.	
Lyf. O take the fenfe, fweete, of my innocence.	
Loue takes the meaning, in loues conference,	
I meane that my heart vnto yours it knit;	4
So that but one heart wee can make of it:	
Two bosomes interchained with an oath:	
So then two bosomes, and a single troth.	
Then, by your fide, no bed-roome me deny:	1 3
Forlying fo, Hermia, I doe not lye.	
Her, Lyfander riddles very prettily.	
Now much before we my manners, and my pride,	
If Hermia meant to fay, Ly sander lyed.	1 5
But gentle friend, for loue and curtefie,	
Ly further off, in humane modefly:	
Such leparation, as may well be faid	
Becomes a vertuous batcheler, and a maide,	5
So farre be diftant, and good night fweete friend:	
Thy loue nere alter till thy fweete life end,	
Lyf. Amen, amen, to that faireprayer, fay I,	
And then endlife, when I end loyalty.	6
Heere is my bed:fleepe giue thee all his reft.	
VVith	

II.ii.	
	A Midsommernightes dreame.
64	Her. With halfe that with, the withers eyes be preft.
	Enter Pucke.
	Puck. Through the forrest haue I gone.
	But Athenian found I none,
68	On whole eyes I might approue
00	This flowers force in flirring loue. Night and filence .Who is heere?
	Weedes of Athens he doth weare:
	This is hee (my mafter faide)
72	Despiled the Athenian maide:
	Andhere the maiden, fleeping found,
	On the danke and dirty ground.
	Pretty fowle, she durst not lye,
76	Neere this lack-loue, this kil-curte se.
	Chutle, vpon thy eyes I throwe
	All the power this charme doth owe:
	When thou wak'st, let loue forbidde
80	Sleepe, his feat, on thy eye lidde.
-	So awake, when I am gon:
	For I must now to Oberon. Exit.
	Enter Demetrius and Helena running,
	Hel. Stay; though thou kill mee, fweete Demetrius.
84	De. I charge thee hence, and doe not haunt meethus. Hele.O, wilt thou darkling leaue me? doe not fo,
	De. Stay, on thy perill: I alone will goe.
	Hel, O, I am out of breath, in this fond chafe,
38	The more my prayer, the leffer is my grace.
	Happie is Hermia, wherefoere fhe lies:
	For the hath bleffed, and attractive eyes.
	How came her eyes fo bright?Not with falt teares,
2	If fo, my eyes are oftner washt then hers.
	No,no : I am as vgly as a Beare:
	Forbeastes that meete mee, runne away, for feare.
	Therefore, no maruaile, though Demetrius
6	Doe, as a monster, fly my presence, thus.
	C4 What

IIì

97

101

105

109

113

117

121

125

129

0,

What wicked and diffembling glasse, of mine, Made me compare with Hermias sphery eyen! But, who is here? Lyfander, on the ground? Dead, or a fleepe? I fee no blood, no wound, Lyfander, if you live, good fir awake. Lyf. And runne through fire, I will for thy sweete fake. Transparent Helena, nature shewes are, That through thy bosome, makes me see thy heart. Where is Demetrias? Oh how fit a word Is that vile name, to perish on my sworde!

Hel. Do not fay fo, Lyfander, fay not fo. What though he loue your Hermia? Lord, what though? Yet Hermia Rill loues you : then be content.

Lyf. Content with Hermua? No: I doe repent The tedious minutes, I with her haue fpent. Not Hermia, but Helena I loue. VVho will not change a Rauen for a doue? The will of man is by his reafon fwai'd: And reafon faies you are the worthier maide. Things growing are not ripe, vntill their feafon: So I, being young, till now ripe not to reafon. And touching now, the pomt of humane skill, Reafon becomes the Marthall to my will, And leads mee to your eyes; where I orelooke Loues flories, written in loues richeft booke.

Hel. Wherefore was I to this keene mockery borne? When, at your hands, did I deferue this fcorne? Ift not enough, ift not enough, young man, That I did neuer, no nor neuer can, Deferue a fweete looke from Demetrius eye, But you muft flout my infufficiency? Good troth you doe mee wrong(good looth you doe) In fuch difdainfull manner, mee to wooe. But, fare you well : perforce, I muft confefie, I thought you Lord of more true gentlenefle,

O, that a Ladie, of one man reful'd, Should, of another, therefore be abul'd! Exit. Lyf. She fees not Hermia . Hermia, fleepe thou there, And neuer maift thou come Lyfander neere. For, as a furfet of the fweeteft things The deepeft loathing, to the flomacke bringes: Or, as the herefies, that men doe leaue, Are hated most of those they did deceiue: Sothou, my furfet, and my herefie, Of all bee hated; but the most, of mee: And all my powers addreffe your loue and might, To honour Helen, and to be her knight. Exit.

Her. Helpe mee Lyfander, helpe mee : do thy beft To pluck this crawling ferpent, from my breft. Ay mee, for pittie. What a dreame was here? Lyfander looke, how I doe quake with feare. Me thought, a ferpent eate my heart away, And you late fmiling at his cruell pray. Lyfander what, remou'd? Lyfander, Lord, What, out of hearing, gon? No found, no word? Alacke where are you? Speake, and if you heare; Speake, of all loues. 1 fwoune almost with feare. No, then I well perceiue, you are not ny: Either death, or you, Ile finde immediately. Enter the Clownes.

Exit.

Bott-Are wee all met?

ILii

132

136

140

144

148

152

III.i

I

4

ð

Quin. Pat, pat : and heres a maruailes convenient place, for our rehearfall. This greene plot shall be our stage, this hauthorne brake our tyring house, and wee will doe it in action, as wee will doe it before the Duke,

Bott Peeter Quince?

Qnin. What faiest thou, bully, Bottom?

Bot. There are things in this Comedy, of Pyramus and Thifby, that will neuer pleafe. First, Pyramus must draw a fworde, to kill himfelfe; which the Ladies cannot abide, D How

How answere you that?

Snout.Berlakin, a parlous feare.

Star. I beleeue, we must leaue the killing, out, when all is done.

Bott, Not a whit : I haue a deuise to make all well. Write me a Prologue, and let the Prologue seeme to fay; we wil do no harme, with our swords, and that *Pyramus* is not kild indeede : and for the more better affurance, tel them, that 1 *Pyramus* am not *Pyramus*, but *Bottom* the weauer: this will put them out of feare.

Quin.Well: wee will have fuch a Prologue, and it shall be written in eight and fix.

Bot. No:make it two more: let it be written in eight & eight.

Snout. Will not the ladies be afeard of the Lyon?

Star. I feare it, I promife you.

Bot. Masters, you ought to confider with your felfe, to bring in (God shielde vs) a Lyon among Ladies, is a most dreadfull thing. For there is not a more fearefull wilde foule then your Lyon living: & we ought to looke toote.

Sno. Therfore, another.Prologue must tel, he is not a Lion. Bot. Nay : you must name his name, and halfe his face must be feene through the Lions necke, and he himfelfe must speake through, faying thus, or to the same defect; Ladies, or faire Ladies, I would wish you, or I would request you, or I wold intreat you, not to feare, not to treble: my life for yours If you thinke I come hither as a Lyon, it

were pittie of my life. No : I am no fuch thing : I am a man as other men are: & there indeed, let him name his name, and tell them plainely he is *Snugge*, the loyner.

Quin.Well: it shall be so: but there is two hard things: that is, to bring the Moone-light into a chamber: for you know, Pyramus and Thifby meete by Moone-light

Sn,Doth the Moone fhine, that night, we play our Play? Bor.

II

15

19

23

27

31

35

39

43

Illi.

Bo. A Calender, a Calender: looke in the Almanack: finde our Moone-fhine, finde our Moone-fhine.

Quin. Yes: it doth shine that night.

III.i.

46

50

54

58

62

66

70

74

78

Cer. Why then, may you leaue a cafement of the great chamber window (where we play) open; and the Moone may fhine in at the cafement.

Quin. 1: orels, one must come in, with a bufh of thorns, & a latern, and fay he comes to disfigure, or to prefent the perfon of Moone-shine. Then, there is another thing ; we must have a wal in the great chaber: for *Pyramus* & *Thifby* (faies the story) did talke through the chinke of a walls

Sno. You can neuer bring in a wal. What fay you Bottom? Bot. Some man or other must prefent wall: and let him haue fome plaster, or fom lome, or fomerough cast, about him, to fignifie wall; or let him holdehis fingers thus: and through that crany, shall Pyramus and Thifby whifper.

Quin. If that may be, then all is well. Come, fit downe euery mothers fonne, and reherfe your parts. Pyramus, you beginne: when you have fpoken your speech, enter into that Brake, and so every one according to his cue,

Enter Robin

Ro.What hempen homespunnes haue we swaggring here, So neere the Cradle of the Fairy Queene? What, a play toward? Ile be an Auditor, An Actor to perhappes 151 see cause,

Quin. Speake Pyramus: Thyfby fland forth. Pyra. Thifby the flowers of odious fauours fweete, Quin.Odours, odorous.

Py. Odours fauours fweete. So hath thy breath, my deareft *Thifby* deare, But harke, a voice : flay thou but heere a while, And by and by I will to the appeare. Exit. Quin. A ftranger Pyramus, then ere played heere. Thyf. Muft I speake now?

I

 D_2

Quin, I marry must you. For you must vnderstäd, he goes but to fee a noy fe, that he heard, and is to come againe.

Thyf, Most radiant Pyramus, most lillie white of hewe, Of colour like the redrose, on triumphant bryer, Most brisky Iuuenall, and eeke most louely Iewe, Astrue astrues thorse, that yet would neuer tyre, Ile meete thee Pyramus, at Ninnier toumbe.

Quin. Ninus toumbe, man. Why ?you mult not speake That yet, That you answere to Pyramus. You speake Al your part at once, cues, and , all. Pyramus, enter: your cue is past : It is; neuer tire.

Thy S.O, as true as true ft horfe, that yet would neuertyre. *Py*. If I were faire, *Thy*/by, I were onely thine. *Quin*. O monftrous! O ftrange! We are haunted. Pray mafters fly mafters; helpe.

Rob. Ile follow you: Ile leade you about a Round, Through bogge, through bush, through brake, through Sometime a horfe lle be, fometime a hound, (bryer: A hogge, a headelesse Beare, fometime a fier, And neigh, and barke, and grunt, and rore, and burne, Like horfe, hound, hogge, beare, fire, at every turne. Exit.

Bott.Why doe they runne away? This is a knauery of them to make mee afeard, Enter Snowte.

Sn. O Bottom, thou art chaung'd. What do I see on thee? Bot, What doe you see? You see an Asse head of your owne. Do you?

Enter Quince. (Exit. Quin Bleffethee Bottom, bleffethee. Thou art traflated. Bot. I fee their knauery. This is to make an affe of mee, to fright me, if they could: but I wil not flirre from this place do what they can. I will walke vp and downe heere, and will fing that they fhall heare I am not afraide. The Woofell cock, fo blacke of hewe, With Orange tawny bill,

The

Шi.

80

84

88

02

96

100

104

108

	i	
	A Midsommer nightes dreame.	
из	And and of the C	
	The Wren, with little quill,	
	Tytania. What Angellwakes me from my flowry bed?	
	Bot. The Fynch, the Sparrowe, and the Larke,	
117		
	Whole note, full many a man doth marke, And dares not anlwere, nay,	
	For indeede, who would fet his wit to so foolish a birde?	-
121		
	neuerfo?	
	Tita. I pray thee, gentle mortall, fing againe.	
	Myne eare is much enamoured of thy note:	
125	So is mine eye enthralled to thy fhape,	
	And thy faire vettues force (perforce)doth mooue mee, On the first viewe to fay, to fweare, I loue thee.	
	Bort. Meethinks mistrefie, you should have little reason	
129	for that. And yet, to fay the truth, reason and love keepe	
	little company together, now a daies. The more the pitty,	
	that fome honeft neighbours will not make them friends.	
	Nay I can gleeke, vpon occasion.	
133	Tyta, Thou art as wife, as thou art beautifull.	
	Bott. Not so neither: but if I had wit enough to get out of this wood, I haue enough to serve mine owe turne.	
	Tyta Out of this wood, doe not defire to goe:	
137	Thou shaltremaine here, whether thou wilt or no.	
.57	l am a spirit, of no common rate:	
	The Sommer, still, doth tend vpon my state,	
	And I doe loue thee : therefore goe with mec.	
141	Ile giue thee Fairies to attend on thee:	
	And they shall fetch thee lewels, from the deepe,	
	And fing, while thou, on preffed flowers, doft fleepe: And I will purge thy mortall groffeneffe fo,	
145	That thou shalt, like an ayery spirit, goe.	
-73	Pease-bloffome, Cobweb, Moth, and Mustard-feeder	
	Enter foure Fairyes,	
	D ₃ Fai-	
		1

<u>III.i.</u> A Midiommernightes dreame. Fairies. Readic: and I, and I, and I. Where shall we goe? 146 Tita, Bekinde and curteous to this gentleman. Hop in his walkes, and gambole in his eyes. Feedehim with Apricocks, and Dewberries, With purple Grapes, greene figges, and Mulberries, 150 The hony bagges stealefrom the humble Bees, And for night tapers, croppe their waxen thighes, And light them at the fiery Glowe-wormes eyes, To have my loue to bedde, and to atife, 15.4 And pluck the wings, from painted Butterflies, To fanne the Moone-beames from his fleeping eyes, Nod to him Elues, and doe him curtefies. 1. Fai. Haile mortall, haile. 158 2. Fai. Haile. 3.Fai. Haile. Bot. I cry your worships mercy, hartily : I beseech your worshippesname. 162 Cob. Cobwebbe. Bot. I shall defire you of more acquaintance, good mafter Cobreb: if I cut my finger, I shall make bolde with you, Your name honeft gentleman? 166 Pea. Peafe-bloffome. Bot. I pray you commend mee to miltreffe Squalb, your mother, and to master Peascod, your father, Good master Peafe-bloffome, I shall defire you of more acquaintance, 170 to. Your name I beseech you fir? Must. Mustardseede. Bot. Good master Mustardseede, I know your patience well, That fame cowardly, gyantlike, Ox-beefe hath de-174 uourd many a gentleman of your houle. I promife you, your kindred hath made my eyes water, ere now. I defire you more acquaintance, good mafter Mustard sede .

Tita. Come waite vpon him : leade him to my bower. The Moone, me thinkes, lookes with a watry eye: And when free weepes, weepes euery little flower.

Lamen-

178

Lamenting fome enforced chaftitie. Ty vp my louers tongue, bring him filently Exit.

III.i.

181

III.ii.

1

4

8

12

16

20

24

28

32

Enter King of Fairies, and Robin goodfellow. Ob. I wonder if Titania be awakt; Then what it was, that next came in her eye, Which fhe mult dote on, in extreamitie. Here comes my meffenger. How now, mad fpirit? What nightrule now about this haunted groue?

Puck. My mistresse with a monsteris in louc, Neere to her close and confectated bower. While she was in her dull, and sleeping hower, Acrewof patches, rude Mechanicals, That worke for bread, vpon Athenian stalles, Were met together to rehearfe a play, Intended for great Thefens nuptiall day: The shallowest thickskinne, of that barraine fort, Who Pyramus presented, in their sport, Forsooke his Scene, and entred in a brake, VVhen I did him at this aduantage take: An Asses nole I fixed on his head. Anon his This bie must be answered, And forth my Minnick comes, When they him fpy; As wilde geefe, that the creeping Fouler eye, Or ruffet pated choughes, many in fort (Ryfing, and cawing, at the gunnes report) Seuer themfelues, and madly fweepe the sky: So, at his fight, away his fellowes fly, And at our stampe, here ore and ore, one falles: He murther cryes, and helpe from Athens cals Their fense, thus weake, lost with their feares, thus strong Made senselesse things begin to doe them wrong For, briers and thornes, at their apparell, fnatch: Some fleeues, some hats; from yeelders, all things catch, I led them on, in this distracted feare, And left sweete Pyramus translated there:

D 4

When

n ividioinmer nightes dreame.

III.ii.

33

37

41

45

49

53

57

61

65

When in that moment (fo it came to passe) Tytania wak't, and straight way lou'd an Asse.

Ob, This falles out better, then I could deuife, But haft thou yet latcht the Athenians eyes, With the loue inice, as I did bid thee doe?

Rob. I tookehim fleeping(that is finisht to) And the Athenian woman, by his fide; That when he wak't, of force she must be ey'd,

Enter Demetrius and Hermia,

Ob. Stand close: this is the same Athenian. Rob. This is the woman: but not this the man. Demer. O, Why rebuke you him, that louesyou so?

Lay breath so bitter, on your bitter foe.

Her, Now I but chide : but I fhould vie thee worfe, For thou(1 feare) haft given me caufe to curfe. If thou haft flaine Lyfander, in his fleepe; (to, Being ore fhooes in blood, plunge in the deepe, &t kill mee The Sunne was not fo true vnto the day, As hee to mee, Would hee have ftollen away, Frow fleeping Hermia? Ile beleeue, as foone, This whole carth may be bor'd, and that the Moone May through the Center creepe, and fo difpleafe Her brothers noonetide, with th'Antipoder. It cannot be, but thou haft murdred him. So fhould a murtherer looke; fodead, fo grimme,

Dem. So fhould the murthered looke, and fo fhould I, Pearlt through the heart, with your fterne cruelty. Yet you, the murtherer, looke as bright, as cleere, As yonder Venue, in her glimmering fpheare.

Her, Whats this to my Lyfander? Where ishee? Ah good Demetrius, wilt thou giue him mee? Deme. I had rather giue his carcaffe to my hounds. Her. Out dog, out curre: thou driu'ft me paft the bounds Of maidens patience. Haft thou flaine him then? Henceforth be neuer numbred among men.

	A Midsommer nightes dreame.
- I -	
	O, once tell true: tell true, euen for my fake:
	Durst thou have lookt vpon him, being awake?
	Anonattoou Kua nim, acening? Obraue tutch!
-	Could not a worme, an Adder do so much?
	An Adder did it : For with doubler tongue
	Then thyne (thou ferpent) neuer Adder fung.
	Deme. You spende your passion, on a mispril'd mood:
	I am not guilty of Ly fanders bloode:
	Norishe deade, for ought that I can tell.
	Her. I pray thee, tell mee then, that he is well.
	De. And if I could, what should I get therefore?
	Her. A priviledge, neuerto see more:
	And from thy hated prefence part I : fee me no more;
	Whether he be dead orno. Exit.
	Deme. There is no following her in this fierce vaine.
	Heere therefore, for a while, I will remaine.
	So forrowes heauinesse doth heauier growe.
	For debt that bankrout flippe doth forrow owe:
-	Which now in some flight measure it will pay;
	If for his tender here I make fome ftay, Ly doune.
	Ob. What hast thou done? Thou hast mistaken quite,
	And laid the loue iuice on fome true loues fight,
	Of thy milprifion, must perforce enfue
	Some true loue turnd, and not a falle turnd true.
	Robi. Thenfate orerules, that one man holding troth,
	A million faile, confounding oath on oath
	<i>Ob.</i> About the wood, goe fwifter then the winde, And <i>Helena</i> of <i>Athens</i> looke thou finde.
1	All fancy ficke the is and pale of cheere,
	With Gobes of Love that coffs the fresh blood deare

III.ii.

With fighes of loue, that cofts the fresh blood deare, By fome illusion fee thou bring her here: Ile charme his eyes, against she doe appeare, Robin, I goe, I goe, looke how I goe. Swifter then arrow, from the Tartars bowe. Ob. Flower of this purple dy,

E

Hit

Hit with Capids archery, Sinke in apple of his eye, When his loue he doth efpy, Let her fhine as glorioufly As the Venus of the sky. When thou wak'll, if the be by, Begge of her; for remedy.

Enter Puck.

Puck, Captaine of our Fairy band, Helena is heere at hande, And the youth, miflooke by mee, Pleading for a louers fee Shall wee their fond pageant fee? Lord, what fooles thefe mortals bee!

Ob. Stand alide. The noyle, they make, Will caule *Demetrius* to awake.

Pu. Then will two, at once, wooe one: That must needes be sport alone. And those things do best please mee, That besall prepositrously.

EnterLyfander, and Helena. Lyf. Why fhould you think, that I fhould wooe in fcorne? Scorne, and derifion, neuer come in teares. Looke when I vow, I weepe : and vowes fo borne, In their patinitic all truth appeares, How can thefe things, in mee, feeme fcorne to you? Beating the badge of faith to prooue them true,

Hel, You doe aduance your cunning, more, and more, When trueth killes truth, ô diuelifh holy fray! Thefe vowes are Hermias, Will you giue her ore? Weigh oath, with oath, and you will nothing waigh. Your vowes to her, and mee (put in two fcales) Will euen weigh: and both as light as tales.

Lyf. I had no iudgement, when to her I fwore. Hel. Not none, in my minde, now you giue her ore. III.ii.

102

106

110

114

118

122

126

130

Lyf. Demetrius loues her: and he loues not you. Deme. O Helen, goddeffe, nymph, perfect diuine, To what, my loue, Ihall I compare thine eyne! Chriftall is muddy. O, how ripe, in fhowe, Thy lippes, thofekiffing cherries, tempting growe! That pure coniealed white, high Taurus Inow, Fand with the Eafterne winde, turnes to a crowe, When thou holdft vp thy hand. O let me kiffe This Princeffe of pure white, this feale of bliffe.

Hel, O fpight! O hell! I fee, you all are bent To set against mee, for your merriment, If you were civill, and knew curtefic, You would not doe mee thus much iniury. Can you not hate mee, as I know you doe, But you must ioyne, in soules, to mocke meeto? If you were men, as men you are in showe, You would not vie a gentle Lady fo; To vowe, and sweare, and superpraise my parts, When I am fure, you hate mee with your hearts, You both are Riuals, and loue Hermia: And now both Riualles. to mock Helena. A trim exploit, a manly enterprise, To coniure teares vp, in a poore maides eyes, With your derision None, of noble fort, Would fo offend a virgine, and extort A poore soules patience, all to make you fport.

Lyfand, You arevnkinde, Demetrius: benot fo, For youloue Hermia: this you know I know And heare, with all good will, with all my heart, In Hermias loue I yeelde you vp my part: And yours of Helena, to mee bequeath: Whom I doe loue, and will do till my death.

Hel. Neuer did mockers waste more idle breath. Deme. Lyfander, keepe thy Hermia: I will none. If ere I lou'd her, all that loue is gone.

E 2

My

III.ii.

135

139

143

147

151

155

163

159

	<u>III.ii.</u>
A Midlommer nightes dreame.	
My heart to her, but as guestwise, soiournd:	170
And now to Helen, is it home returnd,	
There to remaine.	
Lyf. Helen, it is not fo.	- 0
Deme. Disparage not the faith, thou dost not know;	174
Least to thy perill, thou aby it deare.	
Looke where thy loue comes : yonder is thy deare.	
Enter Hermia.	
Her. Darke night, that from the eye, his function takes,	
The eare more quicke of apprehension makes,	178
Wherein it doth impaire the seeing sense,	
It payes the hearing double recompence.	
Thou art not, by myne eye, Lyfander, found:	
Mine eare, I thanke it, brought me to thy found.	182
But why, vnkindly, did(t thou leave mee fo?	
Lyf. Why fhould he ftay, whom loue doth pteffe to go? Her. What loue could pteffe Lyfander, from my fide?	
Lyf. Ly(anders loue(that would not let him bide)	186
Faire Helena : who more engilds the night	100
Then all you fiery oes, and eyes of light.	
Why feck's thou me? Could not this make theeknow,	
The hate 1 bare thee, made mee leaue thee fo?	190
Her. You speake not as you thinke : It cannot bee.	
Hel. Lo: she is one of this confederacy.	
Now I perceiue, they have conioynd all three,	
To fashion this falfe sport, in spight of mee.	194
Iniurious Hermia, most vngratefull maide,	
Haue you conspir'd, haue you with these contriu'd	
To baite mee, with this foule derifion?	
Is all the counfell that we two have fhar'd,	198
The fifters vowes, the howers that we have fpent,	
When we have chid the hastie footed time,	
For parting vs; O, is all forgot? All fchooldaies friendshippe, childhood innocence?	202
VVee, Hermia, like two artificiall gods,	
Haue	

III.ii A Midsommer nightes dreame. Haue with our needles, created both one flower, 204 Both on one fampler, fitting on one cushion, Both warbling of one long, both in one key; As if our hands, our fides, voyces, and mindes Had bin incorporate. So wee grewe together, 208 Like to a double cherry, feeming parted; But yet an vnion in partition, Two louely berries moulded on one ftemme: So with two feeming bodies, but one heart, 212 Two of the first life coats in heraldry, Due but to one, and crowned with one creaft. and will yourent our auncient loue afunder. To joyne with men, infcorning your poore friend? 216 It is not friendly, tis not maidenly. Our sex, as well as I, may chide you for it; Though I alone doefele the iniury. Her. I am amazed at your words: 220 I scorne you not, It scemes that you scorne mee. Hel. Haue you not set Lyfander, as in scorne, To follow mee, and praife my eyes and face? Andmade your other loue, Demetrius 221 (Who even but now did spurne mee with his foote) To call mee goddeffe, nymph, diuine, and rare, Pretious celeftiall? V Vherefore speakes he this, To her he hates? And wherfore doth Ly fander 228 Denyyourloue (forich within his foule) And tender mee (forfooth)affection, But by your fetting on, by your confent? VVhat, though 1 be not fo in grace as you, 232 So hung vpon with love, fo fortunate? (But milerable most, to loue vnlou'd) This you should pittie, rather then despise. Her. I vnderstand not, what you meane by this, 236 Hel.I doe. Perseuer, counterfait sad lookes: Make mouthes vpon mee, when I turne my back: **VV**inke E,

A Midsommernightes dreame.	
Trancionnici inglices urcanic.	
Winke each at other, holde the sweete ieast vp.	
This sport well carried, shall bee chronicled.	
If you have any pitty, grace, or manners,	
You would not make mee fuch an argument.	
But fare ye well: tis partly my owne fault:	
Which death, or ablence soone shall remedy.	
Lyf. Stay, gentle Helena : heare my excule,	
My loue, my life, my soule, faire Helena.	
Hel. O excellent!	
Herm. Sweete, doe not scorne her so.	
Dem. If the cannot entreat, 1 can compell,	
Lyf. Thou canst compell no more, then the intreat.	
Thy threatshaue no more firength then her weake praise. Helen, I loue thee, by my life I doe:	
If we are by that which I will loofe for thee;	
To proouchim falle, that faies I loue thee nor.	
Dem. I fay, I loue thee more then he can do.	
Lyf. If thou fay fo, withdrawe, and prooue it to.	
Dem. Quick come,	
Her. Lyfander, whereto tends all this?	
Ly (. Away, you Ethiop.	
Dem, No, no : heele	
Seeme to breake loofe : take on as you would follow;	
But yet come not. You are a tame man,go.	
Lyf. Hang of thou cat, thou bur : vile thing let loofe;	
Or I will shake thee from mee, like a serpent.	
Her. Why are you growne fo rude? What change is this,	
Sweete loue?	
Lyf. Thy loue? Out tawny Tartar, out:	
Out loathed medcine : ô hated potion hence.	
Her. Doe you notiealt?	
Hel. Yessoth : and so doe you.	
Lyf. Demetrius, I will keepe my word, with thee.	;
Dem, I would I had your bond, For I perceiue,	
A weake bond holds you. Ile not truft your word.	
Lyf.	

A Midfommer nightes dreame. Lyf. What? fhould I hurt her, ftrike her, kill her dead? Although 1 hate her, Ile not harme her fo, Her. What? Can you do me greater harme, then hate? Hate mee, wherefore? O me, what newes, my loue? Am not I Hermia? Arenot you Lyfander? I am as faire now, as I was ere while. Since night, you lou'd mee; yet fince night, you left mee, Why then, you left mee (ô the gods forbid) In earneft, fhall I fay? Lyf 1, by my life:

And neuer did defire to feethee more. Thefore be out of hope, of queffion, of doubt: Be certaine : nothing truer : tis no leaft That I doe hate thee, and loue *Helena*.

Her. O mee, you iuggler, you canker bloffome, You theefe of loue: what, have you come by night, And ftolne my loues heart, from him? Hel. Fine, I faith,

Haue you no modelly, no maiden shame, No touch of bashfulnesse? What, will you teare Impatient answeres, from my gentle tongue? Fy, fy, you counterfait, you puppet, you,

Her. Puppet? Why fo? I, that way goes the game, Now I perceiue that fhe hath made compare, Betweene our flatures, fhe hath vrg'd her height, And with her perfonage, her tall perfonage, Her height(forfooth) fhe hath preuaild with him. And are you growne fo high in his effecme, BecaufeI am fo dwarfifh and folowe? How lowe am 1, thou painted May-pole? Speake: How lowe am 1? I am not yet folowe, But that my nailes can reach vnto thine eyes. Hel. I pray you, though you mocke me, gentleman, Let her not hurt me, I was neuer curft: I haue no gift at all in fhrewifhneffe;

E4

I

38

286

III.ii.

274

278

.

294

290

302

306

An a right maid, for my cowardize: Let her not firike mee. You perhaps, may thinke, Becaule fhe is fomething lower then my felfe, That I can match her. Her. Lower? harke againe. Hel. Good Hermia, do not be fo bitter with mee, I cuermore didloue you Hermia, Did euer keepe your counfels, neuer wrongd you; Saue that in loue, ynto Demetrius, I touldhim of your flealth vnto this wood. He followed you: for loue, I followed him. But he hath chid me hence, and threatned mee To firike mee, fpurne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quier goe, To Athens will I beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am, Herm.Why? get you gon. Who if that hinders you? Hel. A foolil heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helend, Deme. No fir: the fhall not, though you take her part, Hel. O, when fhe is angry, the is keene and threwd, She was a vixen, when fhe went to fchoole: And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acome. Deme, You are too officious, In her behalfe, that foornes your feruices.
I am a right maid, for my cowardize: Let her not firike mee. You perhaps, may thinke, Becaule fhe is fomething lower then my felfe, That I can match her. Her. Lower? harke againe. Hel. Good Hermia, do not be fo bitter with mee, I euermore did loue you Hermia, Did euer keepe your counfels, neuer wrongd you; Saue that in loue, vnto Demetrias, I tould him of your flealth vnto this wood. He followed you : for loue, I followed him. But he hath chid me hence, and threatned mee To firike mee, fourne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quiet goe, To Athens will I beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm. Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel, A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helena. Deme. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angry, the is keene and fhrewd, She was a vixen, when fhe went to fchoole : And though the be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Getyou gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
I am a right maid, for my cowardize: Let her not firike mee. You perhaps, may thinke, Becaule fhe is fomething lower then my felfe, That I can match her. Her. Lower? harke againe. Hel. Good Hermia, do not be fo bitter with mee, I euermore did loue you Hermia, Did euer keepe your counfels, neuer wrongd you; Saue that in loue, vnto Demetrias, I tould him of your flealth vnto this wood. He followed you : for loue, I followed him. But he hath chid me hence, and threatned mee To firike mee, fourne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quiet goe, To Athens will I beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm. Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel, A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helena. Deme. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angry, the is keene and fhrewd, She was a vixen, when fhe went to fchoole : And though the be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Getyou gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Let her not firike mee. You perhaps, may thinke, Becaule fhe is fomething lower then my felfe, That I can match her. Her. Lower? harke againe. Hel. Good Hermia, do not be fo bitter with mee, I euermore didloue you Hermia, Did euer keepe your counfels, neuer wrongd you; Saue that in loue, vnto Demetrica, I tould him of your ftealth vnto this wood. He followed you: for loue, I followed him. But he hath chid me hence, and threatned mee To firke mee, fourne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quier goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further. Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm.Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel, A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helend, Deme. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when the is angry, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Becaufe fhe is fomething lower then my felfe, That I can match her, Her.Lower? harke againe. Hel. Good Hermia, do not be fo bitter with mee, I euermore did loue you Hermia, Did euer keepe your counfels, neuer wrongd you; Saue that in loue, vnto Demetriss, I tould him of your ftealth vnto this wood. He followed you: for loue, I followed him. But he hath chid me hence, and threatned mee To frike mee, fourne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quier goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm.Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helend, Deme. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when the is angry, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
That I can match her, Her. Lower? harke againe. Hel. Good Hermia, do not be fo bitter with mee, I euermore did loue you Hermia, Did euer keepe your counfels, neuer wrongd you; Saue that in loue, vnto Demetrias, I touldhim of your flealth vnto this wood. He followed you: for loue, I followed him. But he hath chid me hence, and threatned mee To frike mee, fpurne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quier goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm.Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifth heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: fhe fhall not harme thee Helena, Deme. No fir: fhe fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angry, fhe is keene and fhrewd, She was a vixen, when fhe went to fchoole: And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Her. Lower? harke againe. Hel. Good Hermia, do not be fo bitter with mee, I evermore did loue you Hermia, Did ever keepe your counfels, never wrongd you; Saue that in love, vnto Demetrius, I tould him of your freath vnto this wood. He followed you: for love, I followed him. But he hath chid me hence, and threatned mee To firke mee, fourne mee; nay to kill mee to, And nows fo you will let me quier goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm. Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leave here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helend, Deme. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when the is angry the is keene and threwd, She was a vixen, when the went to fchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acome. Deme, You are too officious,
 Hel. Good Hermia, do not be fo bitter with mee, I euermore did loue you Hermia, Did euer keepe your counfels, neuer wrongd you; Saue that in loue, vnto Demetrius, I tould him of your ftealth vnto this wood. He followed you: for loue, I followed him. But he hath chid me hence, and threatned mee To ftrike mee, fpurne mee; nay to kill mee to, And nowyfo you will let me quier goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond 1 am. Herm. Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifh heart, that 1 leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helena, Deme. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when the is angryshe is keene and threwd, She was a vixen, when the went to fchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
I euermore did loue you Hermia, Did euer keepe your counfels, neuer wrongd you; Saue that in loue, vnto Demetrius, I tould him of your flealth vnto this wood. He followed you: for loue, I followed him. But he hath chid mehence, and threatned mee To frike mee, fpurne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quier goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am, Herm. Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: fhe fhall not harme thee Helena, Deme. No fir: fhe fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angry fhe is keene and fhrewd, She was a vixen, when fhe went to fchoole: And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Did euer keepe your counfels, neuer wrongd you; Saue that in loue, vnto Demetrius, I tould him of your flealth vnto this wood. He followed you: for loue, I followed him. But he hath chid me hence, and threatned mee To firike mee, fourne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quier goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm. Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. What, with Lyfander? Hel. What, with Lyfander? Hel. O, when the is angry, the is keene and threwd, She was a vixen, when the went to fchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Saue that in loue, vnto Demetrius, I tould him of your flealth vnto this wood. He followed you: for loue, I followed him. But he hath chid mehence, and threatned mee To firke mee, fpurne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quier goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm.Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. What, with Lyfander? Hel. What, with Lyfander? Hel. O, when the is angry, the is keene and threwd, She was a vixen, when the went to fchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
I tould him of your flealth vnto this wood. He followed you: for loue, I followed him. But he hath chid mehence, and threatned mee To frike mee, fpurne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quier goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm.Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: fhe fhall not harme thee Helend. Deme. No fir: fhe fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angry, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
<pre>He followed you: for loue, I followed him. But he hath chid me hence, and threatned mee To frike mee, fpurne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quiet goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am, Herm.Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel, A foolifh heart, that 1 leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: fhe fhall not harme thee Helend. Deme. No fir: fhe fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angry fhe is keene and fhrewd, She was a vixen, when fhe went to fchoole: And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,</pre>
But he hath chid me hence, and threatned mee To firike mee, fourne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quiet goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm.Why? get you gon. Who if that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: fhe fhall not harme thee Helend. Deme. No fir: fhe fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angry fhe is keene and fhrewd. She was a vixen, when fhe went to fchoole: And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
To firike mee, fourne mee; nay to kill mee to, And now, fo you will let me quiet goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am. Herm.Why? get you gon. Who if that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helend. Deme. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when the is angry the is keene and threwd. She was a vixen, when the went to fchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
And now, fo you will let me quier goe, To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am, Herm.Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifh heart, that 1 leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: fhe fhall not harme thee Helena. Deme. No fir: fhe fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angry fhe is keene and fhrewd. She was a vixen, when fhe went to fchoole: And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
To Athens will 1 beare my folly backe, And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am, Herm.Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall notharme thee Helena. Deme. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when the is angry, the is keene and threwd, She was a vixen, when the went to fchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
And follow you no further, Let me goe. You fee how fimple, and how fond I am, Herm.Why? get you gon. Who ift that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: fhe fhall not harme thee Helena, Deme. No fir: fhe fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angry, fhe is keene and fhrewd, She was a vixen, when fhe went to fchoole: And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
You fee how fimple, and how fond! am, Herm.Why? get you gon. Who if that hinders you? Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: fhe fhall not harme thee Helena, Deme. No fir: fhe fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angrysfhe is keene and fhrewd, She was a vixen, when fhe went to fchoole: And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Hel. A foolifh heart, that I leaue here behind. Her. What, with Lyfander? Hel With Demetrius. Lyf. Be not afraid: fhe fhall not harme thee Helend. Deme. No fir: fhe fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angry, fhe is keene and fhrewd, She was a vixen, when fhe went to fchoole: And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Her. What, with Lyfander? Hel. With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helena. Deme. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when the is angrysthe is keene and threwd, She was a vixen, when the went to fchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Hel With Demetrius. Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helena, Deme. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when the is angry, the is keene and threwd, She was a vixen, when the went to fchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Lyf. Be not afraid: the fhall not harme thee Helena, Denne. No fir: the fhall not, though you take her part. Hel. O, when the is angry, the is keene and threwd, She was a vixen, when the went to fchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Deme. No fir: fhe fhall not, though you take her part. Hel. O, when fhe is angrysfhe is keene and fhrewd, She was a vixen, when fhe went to fchoole: And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Hel. O, when the is angrysthe is keene and threwd, She was a vixen, when the went to tchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
She was a vixen, when the went to tchoole: And though the be but little, the is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
And though fhe be but little, fhe is fierce. Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Her, Little againe? Nothing hut low and little? Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Why will you fuffer her to floute me thus? Let me come to her. Lyf.Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Let me come to her. Lyf.Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Lyf. Get you gon, you dwarfe; You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
You minimus, of hindring knot graffe, made; You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
You bead, you acorne. Deme, You are too officious,
Deme, You are too officious,
in her behalte, that icornes your ieruices.
Let her alone: speake not of <i>Helena</i> , Take

Ne Tho No Off D He Nay H No You My H O C O C C D Id	A Midfommer kenot herpart . For if tho uer fo little fhewe of loue ou fhalt aby it. Lyf, Now fhe holdes mer w follow, if thou dar ft, to hine or mine, is moft in H deme. Follow? Nay:lle go r. You, miftreffe, all this regoe not backe. L. I will not truft you, I, clonger ftay in your curft ar hands, than mine, are g	ou doftinter to her, not: otry whofe: <i>lelena</i> . o with thee, coyle is lon	nd right, checke by iou	wle,
R Ne The No Off D He Nay H No You You My H C Ore Pi Did	kenot herpart . For iftho uer fo little fhewe of loue ou fhalt aby it. Lyf, Now fhe holdes mer w follow, if thou dar ft, to hine or mine, is moft in H leme. Follow? Nay:lle go r. You, miftreffe, all this regoe not backe. L. I will not truft you, I, clonger ftay in your curft	ou doftinter to her, not: otry whofe: <i>lelena</i> . o with thee, coyle is lon	nd right, checke by iou	wle,
8 No 8 No 9 No 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	uer fo little fhewe of loue ou fhalt aby it. Lyf, Now fhe holdes mer w follow, if thou dar ft, to hine or mine, is moft in H teme. Follow? Nay:lle go er. You, miftreffe, all this of regoe not backe. M. I will not truft you, I, clonger ftay in your curft	to her, not: otry whole: <i>lelena</i> . o with thee, coyle is lon	right, checke by iou	wle,
Ne Tho Tho No Off D He Nay H No You My H Orc Pa Did	uer fo little fhewe of loue ou fhalt aby it. Lyf, Now fhe holdes mer w follow, if thou dar ft, to hine or mine, is moft in H teme. Follow? Nay:lle go er. You, miftreffe, all this of regoe not backe. M. I will not truft you, I, clonger ftay in your curft	to her, not: otry whole: <i>lelena</i> . o with thee, coyle is lon	right, checke by iou	wle,
6 My 6 Pairson of the second	bu fhalt aby it. Lyf, Now fhe holdes me r w follow, if thou dar ft, to hine or mine, is moft in H teme. Follow? Nay:lle go r. You, miftreffe, all this o r:goe not backe. d. I will not truft you, I, tonger ftay in your curft	not: htty whole: <i>lelena</i> . with thee, coyle is lon	checke by iou	wle,
AB No Off D Ha Nay Ha No You You Or C Or C Did	Lyf, Now fhe holdes mer w follow, if thou darft, to hine or mine, is moft in H eme. Follow? Nay: lle go yr. You, miftreffe, all this goe not backe. ef. I will not truft you, I, clonger ftay in your curft	otry whole: <i>Telena</i> , o with thee, coyle is lon	checke by iou	wle,
48 No Off D 52 Nay H No You You S6 My H Orc Orc Did	w follow, if thou dar ft, to hine or mine, is moft in H teme. Follow? Nay:lle go tr. You, miftreffe, all this tr:goe not backe. tl. I will not truft you, I, tonger ftay in your curft	otry whole: <i>Telena</i> , o with thee, coyle is lon	checke by iou	wie.
D He Nay Hi Nor You You You Or c Or c Did	eme. Follow? Nay:lle go er. You, mistreffe, all this r:goe not backe. el. I will not truft you, I, longer stay in your curst	o with thee, coyle is lon	checke by ion g of you.	wle,
52 Nay Hi Nor You 56 My H Orce Pr Did	r.You, miltreffe,all this r:goe not backe. r.I. will not truft you, I, longer flay in your curft	coyle islon	checke by iou g of you.	wle.
52 Nay HI Not You 56 My H Orc Orc Did	r:goe not backe. 1.1 will not truft you, I, longer flay in your curft		g of you.	
56 My 56 My 60 Ore 50 Did	.I will not truft you, I, longer flay in your curft	CORDADY	- •	
50 Not You 50 My H Orc 0rc Did	longer flay in your curft	company.		
56 You 56 My 6 Orco Did		company.		
56 My H Orc 50 Pi Did	ir hands, than mine, are o			
io Pi Did				
io Pi Did	legges are longer though			
io Pi Did	er. I am amaz'd, and kno			unt.
io Pi Did	6. This is thy negligenc			
Did	le commitst thy knaueri			
	uck. Beleeue mee, king of			
Byt	not youtell mee, I shoud		man.	
	he Athenian garments, h			
En al la constanti de la const	, so farr eblamelesse proo			
	t I have nointed an Athe		:	
	l so farre am I glad, it so d			
Ast	his their iangling I effect	ne a ipore.	lesses Galas	
	6. Thou seeft, these lover		lace to nght;	
	therefore Robin, ouercaft			
	farry welkin couer thou			
	h drooping fogge as blac		ron,	
	lead these teasty Riuals for			
	ne come not within anot			
	to Lyfander, sometime			
	n firre Demetrius vp, wit			
	sometime raile thou like			
6 And	from each other, looke th	nouleadth	en thus;	
Till	ore their browes, death-co	ounterfaltin	ig, incepes	
Wit	h leaden legs, and Batty v	wings doth	creepe:	hen

Then crush this hearbe into Ly fanders eye; Whole liquor hath this vertuous property, To take from thence all errour, with his might, And make his eyebals roule with wonted fight. When they next wake, all this derifion Shallseeme a dreame, and fruitelesse vision, And backe to Athens shall the louers wend, With league, whole date, till death shall never end, Whiles I, in this affaire, doe thee imploy, Ile to my Queene and beg her Indian boy: And then I will her charmed evereleafe From monfters viewe, and all things shall be peace. Puck. My Faiery Lord, this must be done with haste. Fornights swift Dragons cut the clouds full fast, And yonder fhines Auroras harbinger: Atwhofeapproach, Ghofts, wandring here and there, Troope home to Churchyards: damned spirits all; That in croffe waies and floods haue buriall, Already to their wormy beds are gene: Forfeare least day should looke their shamesvpon, They wilfully themselues exile from light. And must for aye confort with black browed night.

Ober. But we are fpirits of another fort, I, with the mornings loue, haue oft made fport, And like a forrefter, the groues may tread Euen till the Eafterne gate all fiery red, Opening on Neptune, with faire bleffed beames, Turnes, into yellow golde, his falt greene ftreames, But notwiftanding, hafte, make no delay: We may effect this bufineffe, yet ere day.

P#.Vp & down, vp & down, i will lead them vp & down. I am feard in field & town. Goblin, lead them vp & downe. Here comes one. Enter Lyfander.

Lyf. Where art thou, proud Demetrius ? Speak thou now, Rob. Here villaine, drawne & ready. Where art thou?

Lift

IILii

379

383

387

391

395

394

4.03

407

<u>I.ii.</u>		
]
	A Midfommer nightes dreame.	
114	Lyf. I will be with thee ftraight.	
	Rob. Follow me then to plainer ground,	
-	Enter Demetrius.	
	Deme. Lysander, speake againe.	
	Thou runaway, thou coward, art thou fled?	
418	Speake in fome bufh. Where doeft thou hide thy head?	
	Rob. Thou coward art thou bragging, to the starres,	ľ
	Telling the bushes that thou look'ft for warres,	
	And wilt not come? Come recreant, come thou childe,	
42 2	lle whippe thee with a rodde. He is defil'd,	
	That drawes a fword on thee,	
	De. Yea, art thouthere?	
	Ro. Follow my voice: weele try no manhood here, Exeut.	
26	Lyf. He goes before me, and still dares me on;	
	When I come where he calles, then he is gon.	ĺ
	The villaine is much lighter heel'd then I;	
	I followed fast : but faster he did fly;	
30	That fallen am I in darke vneauen way,	
. 1	Andhere will reft me, Come thou gentle day.	
	For if but once, thou fhewe methy gray light,	
	lle finde Demeirius, and reuenge this spight.	
	Robin, and Demetrius.	
434	Robi. Ho,ho,ho:Coward,why comft thou not? Deme.Abide me, if thou dar ft, For well I wot,	
	Thou runft before mee, fhifting euery place,	
	And dar's not fand, nor looke me in the face,	
38	Where art thou now?	
	Rob. Come hither : Iam here .	
	De. Nay then thou mock ft me, Thou fhat buy this dear,	
	If euer I thy face by day light fee.	•
42	Now, goe thy way Faintnesse constraineth mee,	
	To measure, out my length, on this cold bed:	
	By daies approach looke to be vifited.	
	Enter Helena,	
	Hele. O weary night, Ol ong and tedious night,	
	F2 Abate	

Abate thy houres, shine comforts, from the east; 446 That I may backe to Athens, by day light, From these that my poore company detelt: And fleepe, that fometimes fhuts vp forrowes eye, Steale mee a while from mine owne companie. Sleepe. 450 Rob. Yet but three? Come one more, Two of both kindes makes vp fower, Heare fhee comes, curft and fadde. Cupid is a knauish ladde, 454 Thus to make poore females madde. Her. Neuer so weary, neuer so in woe, Bedabbled with the deaw, and torne with briers: I can no further crawle, no further goe: 458 My legges can keepe no pale with my defires. Here will I reft mee, till the breake of day: Heavens shielde Lylander, if they meane a fray. 462 Rob. On the ground, fleepe found: Ile apply your eye, gentle louer, remedy. When thou wak'ft, thou tak'ft True delight, in the fight, of thy former ladies eye: And the country prouerbe knowne, 466 That every man should take his owne, In your waking shall be showen, Iacke fhall have Iill: nought fhall goe ill: The man shall have his mare again, & all shall be well, 470 Enter Queene of Faieries, and Clowne, and Faieries: and IV.i the king behindethen. Tita. Come fit thee downe vpon this flowry bed. 1 While I thy amiable cheekes doe coy, And flick musk roles in thy fleeke fmooth head, And kiffe thy faire large cares, my gentle ioy. 4 Clown.Where's Peafe-bloffome? Tea. Ready, Clow. Scratchiny heade, Perfe-bloffome. Wher's Moun. fieur Cobweb? Cob. Ready, 8 Clo.

III.ii

Clo, Mounfieur Cobweb, good Mounfieur, get you you, weapons in your hand, and kill me a red hipt Humble Bee, on the toppe of a thiftle : and good Mounfieur, bring mee the hony bagge. Doe not fret your felfe too much, in the action, Mounfieur : and good Mounfieur haue a care, the hony bagge breake not, I wold be loath to haue you ouerflowen with a honibag fignior. Where's Mounfieur Maftardfeede?

Must. Readie.

Clo. Giue me your neafe, Mounueur Mustardfeede, Pray you, leaue your curthe, good Mounfieur,

Must what's your will?

Clo. Nothing good Mounfieur, but to helpe Caualery Cobwebbe, tofcratch, Imust to the Barbers, Mounfieur, For me thinkes I ammaruailes hairy about the face, AndI am such a tender Asse, if my haire doe but tickle mee, I must fcratch.

Tita. What, wilt thou heare fome mu fique, my fweete loue?

Clo. 1haue areasonable good earein musique. Lets hauethetongs, and the bones.

Tyta. Or, say sweete loue, what thou desirest to cate.

Clo. Truely a pecke of prouander. I could mounch your good dry Oates, Methinkes, I haue a great defire to a bot. tle of hay, Good hay, fweete hay hath no fellow. (hoord,

Ty. I have a venturous Fairy, that thall fecke the Squirils And fetch thee newe nuts.

Clo. I had rather haue a handfull, or two of dryed peafe. But,1 pray you:let none of your people ftirre me: I haue an exposition of sleepe come vpon mee.

Tyta. Sleepe thou, and I will winde thee in my armes, Faicries be gon, and be alwaics away. So doth the woodbine, the fweete Honifuckle, Gently entwift: the female Iuy fo Enrings the barky fingers of the Elme, 44

9

13

17

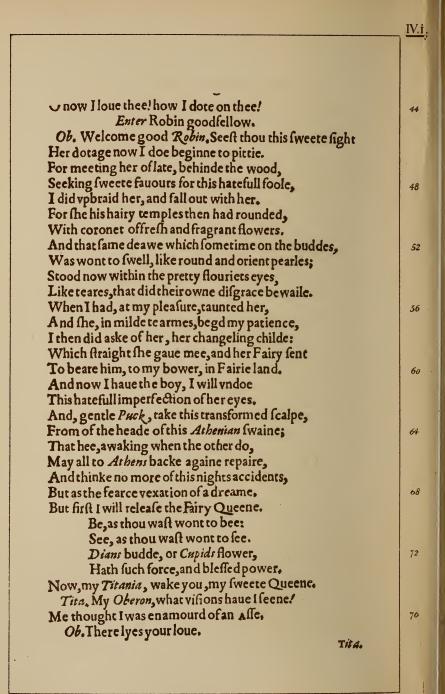
21

25

29

33

37



IV.i. A Midsommernightes dreame. Tita. How came these things to passe? 78 O, how mine eyes doe loath his vilage now? Ob. Silence a while. Robin, take off this head: Titania, mulicke call, and strike more dead Then common fleepe : of all these, fine the sense. 82 ri. Mulick, howe mulick: fuch as charmeth fleepe. (peepe, Rob, Now, when thou wak'A, with thine ownfools eyes Ob. Sound Mulick: come, my queen, take hands with me, And rocke the ground whereon these fleepers be. 86 Now, thou and I are new in amitie, And will to morrow midnight, folemnely Daunce, in Duke The feus house triumphantly, And bleffe it to all faire prosperitie. 90 There shall the paires of faithfull louers be Wedded, with Thefeus, all in iollitie. Rob. Fairy King, attend, and marke: I do heare the morning Larke. 94 Ob, Then my Queene, in filence fad, Trippe we after nights shade: We, the Globe, can compasse loone, Swifter then the wandring Moone. 98 Tita, Come my Lord, and in our flight, Tell me how it came this night, That I fleeping here was found, With these mortals on the ground, Exeunt. 102 Windehorne, Enter Theseus and all bis traine, The, Goe one of you, finde out the forrester: For now our observation is performed. And fince we haue the vaward of the day, My loue shall heare the musicke of my hounds, 106 Vncouple, in the westerne vallie, let them goe: Dispatchl say, and finde the forrester, Wee will, faire Queene, vp to the mountaines toppe, 110 And marke the mulicall confusion Ofhounds and Echoin conjunction. Hippoli, F4

A Midsommernightes dreame.

Hip. I was with Hercales and Cadmus, once, When in a wood of Creete they bayed the Beare, With hounds of Sparta: neuer did theare Such gallant chiding. For befides the groues, The skyes, the fountaines, euery region neare Seeme all one mutuall cry. I neuer heard So muficall a difcord, fuch fweete thunder.

Thef. My hounds are bred out of the Spartane kinde: So flew'd, fo fanded : and their heads are hung V Vith eares, that fweepe away the morning deawe, Crooke kneed, and deawlapt, like Theffalian Buls: Slowe in purfuit; but matchtin mouth like bels, Each vnder each. A cry more tunable Was neuerhollowd to, nor cheerd withhorne, In Creete, in Sparta, nor in Theffaly. Iudge when you heare, But foft, What nymphes are thefe?

Egens. My Lord, this my daughter heere a fleepe, And this Ly fander, this Demetrins is, This Helena, old Nedars Helena. I wonder of their being here together.

The. No doubt, they role vp earely, to obferue The right of May : and hearing our intent, Came heere, in grace of our folemnitie, But speake, Egeus, is not this the day, That Hermia should give answer of her choyce? Egeus. It is, my Lord, (hornes,

Thefe. Goe, bid the huntimen wake them with their Shoute within : they all flart up. Winde hornes.

The. Good morrow, friends. Saint Valentine ispalt. Begin these wood birds but to couple, now?

Lys, Pardon, my Lord.

The. I pray you all, ftand vp.

Iknow, youtwoare Riuall enemies.

How comes this gentle concordin the worlde, That hatred is fo farre from iealoufic,

To

IV.i

112

116

124

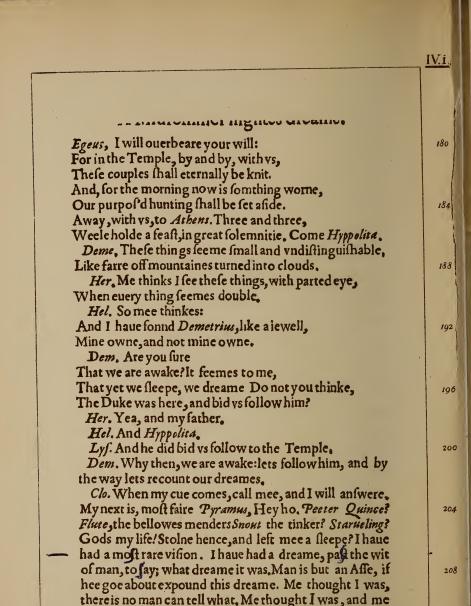
128

132

136

140

IV.i. A Midlommer nigutes arcanic. To fleepe by hate, and feare no enmitie, 146 Lyf.My Lord, I shalreply amazedly, Halfefleepe, halfe waking, But, as yet. I fweare, I cannot truely fay how I came here, But as I thinke (for truely would I fpeake) 150 And now I doe beehinke mee, so it is; I came with Hermia, hither, Our intent Was to be gonfrom Athens: where we might Without the perill of the Athenian lawe, 154 Ege, Enough, enough my Lord : you have enough. Ibegge the law, the law, vpon his head: They would have folne away, they would, Demetrins, Thereby to have defeated you and me: 158 You of your wife, and mee, of my consent: Of my confent, that the thould be your wife. Deme. My Lord, faire Helen told me of their stealth. Of this their purpole hither, to this wood, 162 And I in fury hitherfollowed them; Faire Helena, in fancy following mee. But my good Lord, I wote not by what power (But by some powerit is) my loue, 166 To Hermia (melted as the fnowe) Seemes to me now as the remembrance of an idle gaude, Which in my childehoode I did dote vpon: And all the faith, the vertue of my heart, 170 The object and the pleasure of mine eye, Is onely Helena. To her, my Lord, Was I betrothed, crel sec Hermia: But, like a ficknesse, did I loath this foode. 174 But, as in health, come to my naturall tafte, Now I doe wish it, loue it, long for it, And will for evermore be true to it. The. Faire louers, you are fortunately mer, 178 Of this discourse, we more will here anon. Egeus,



thought I had. But manis but patcht a foole, If hee will offer to fay, what mee thought I had. Theeye of man

hath not heard, the earc of man hath not. Seene, mans

49

212

hand

A midlommer nightes ar came.

50

hand is not able to tage, his tongue to conceiue, nor his hearte to report, what my dreame was, I will get Peter Quince to write a Ballet of this dreame : it shall be call'd Bottoms Dreame; because it hath no bottome : and I will Sing it in the latter end of a Play, before the Duke. Peraduenture, to make it the more gratious, I shall sing it a ther death.

Enter Quince, Flute, Thisby and the rabble.

Quin. Haue you sent to Bottoms house? Ishe come home, yet?

Flut, Hee cannot be heard of, Out of doubt he is transported.

Thyf. If hee come not, then the Play is mard. It goes not forward. Doth it?

Quin. It is not possible. You have not a man, in all Athens, able to discharge Pyramus, but he.

Thys. No, hee hath simply the best wit of any handycraft man, in Athens.

Quin. Yea, and the best person to, and hee is a very Paramour, for a fweete voice.

Thif. You must fay, Paragon. A Paramour is (God bleffe vs) a thing of nought,

Enter Snug, the Ioyner.

Snug. Masters, the Duke is comming from the Temple, and there is two or three Lords and Ladies more married. If our sport had gon forward, wee had all beene made men,

Thyf. O sweete bully Bottome. Thus hath hee loss fix pence a day, during his life: hee coulde not haue scaped fixe pence a day. And the Duke had not given him fix pence a day, for playing *Pyramus*, lle be hanged. He would have descrued it. Six pence a day, in *Pyramus*,

or

G2

IV.ii

1

4

8

12

16

20

218

or nothing,

Enter Bottom.

Bot. Where are these lads? Where are these harts? Quin, Bottom, ô most couragious day !O most happy houre:

Bott. Masters, I am to discourse wonders: but aske me not what. For if I tell you, I am not true Athenian. I will tell you euery thing right as it fell out.

Quin. Let vsheare, sweete Bottom,

Bot. Not a word of mee, All that I will tell you, is, that the Duke hath dined, Get your apparrell together, good ftrings to your beardes, new ribands to your pumpes, meete prefently at the palace, euery manlooke ore his part. For, the fhort and the long is, our play is preferd. In any cafe let *Thifby* haue cleane linnen: and let not him, that plaies the Lyon, pare his nailes: for they fhall hang out for the Lyons clawes. And moft deare Actors, eate no Onions, nor garlicke: for we are to vtter fweete breach: and I do not doubt but to hear them fay, it is a fweete Comedy. No more wordes. Away, go away.

Enter Theseus, Hyppolita, and Philostrate.

HIP. Tis ftrange, my Thefeus, that the fe louers speake of. The. More ftraunge then true, Ineuer may belceue Thefe antique fables, nor thefe Fairy toyes, Louers, and mad men haue fuch feething braines, Such shaping phantafies, that apprehend more, Then coole reason euer comprehends. The lunatick, The louer, and the Poet are of imagination all compact. One sees more diuels, then valt hell can holde: That is the mad man, The louer, all as frantick, Sees Helenr beauty in a brow of Agypt. The Poets eye, in a fine frenzy, rolling, doth glance From heauen to earth, from earth to heauen. And as Imagination bodies forth the formes of things IV.ii.

24

28

32

36

40

V.i.

4

8

A Midlommernightes utcame.

Vnknowne: the Poets penne turnes them to fhapes, And giuesto ayery nothing, a locall habitation, And a name. Such trickes hath ftrong imagination, That if it would but apprehend fome ioy, It comprehends fome bringer of that ioy. Or in the night, imagining fome feare, How eafie is a bufh fuppof d a Beare?

V.i.

14

18

22

26

30

34

38

42

46

Hyp. Bur, all the flory of the night told ouer, And all their mindstransfigur'd fo together, More witneffeth than fancies images, And growes to fomething of great conftancy: But howfoeuer, fittange and admirable.

Enter Louers; Lysander, Demetrius, Hermia and Helena.

The. Here come the louers, full of ioy and mirth. Ioy, gentle friends, ioy and fresh daies Of loue accompany your hearts.

Lyf.More then to vs, waite in your royall walkes, your boorde, your bedde. (haue,

the, Come now: what maskes, what daunces shall wee To weare away this long age of three hours, betweene Or after supper, & bed-time? Where isour vfuall manager Of mirth? What Reuels are in hand? Is there no play, To ease the anguish of a corturing hower? Call Philostrate. Philostrate, Here mighty Theseus,

The, Say, what abridgement have you for this evening? What maske, what mulicke? How shall we beguile The lazy tyme, if not with some delight?

Philoft, There is a briefe, how many sports are ripe. Make choyce, of which your Highnesse will see first. The, The battell with the centaures to be sung, By an Athenian Eunuche, to the Harpe? Weele none of that, That have I tolde my love, In glory of my kinssan Hercules, The ryot of the tipsie Bachanals, G 3

Tea-

Tearing the *tbracian* finger, in their rage? That is an olde deuife: and it was plaid, When I from *Tbebes* came laft a conquerer. The thrife three Mufes, mourning for the death Oflearning, late deceaft, in beggery? That is fome *Satire* keene and criticall, Not forting with a nuptiall ceremony. A tedious briefe Scene of young *Pyramus* And his loue *tbifby*; very tragicall mirth? Merry, and tragicall? Tedious, and briefe? That is hot Ife, And wodrous firange fnow. How fhall we find the cocord Of this difcord?

Philoft, A Play there is, my Lord, fome ten words long; Which is as briefe, as I haue knowne a play; But, by ten words, my Lord it is too long: Which makes it tedious · For in all the Play, There is not one word apt, one player fitted. And tragicall, my noble Lord, it is. For Pyramus, Therein, doth kill himfelfe. Which when I faw Rehearft, I muft confeffe, made mine eyes water; But more merry teares the paffion of loud laughter Neuer fhed.

Thefe, What are they, that doe play it?

Phil. Hard handed men, that worke in Athens here, Which neuerlabour'd in their minds till now: And now haue toyled their vnbreathed memories, With this fame Play, againft your nuptiall.

The. And wee will heare it.

Phi. No, my noble Lord, it is not for you. I have heard It ouer, and it is nothing, nothing in the world; Vnleffe you can finde fport in their entents, Extreamely firetcht, and cond with cruell paine, To do you feruice.

The. I will heare that play. For neuer any thing Can be amiffe, when implene ffe and duety tender it.

Goe

V.i.

47

51

55

59

63

67

71

75

V.i. A MIGIOINING Ingines circaine. 82 Goe bring them in, and take your places, Ladies. Hip. I loue not to fee wretchedneffe orecharged; And duew in his fervice, perifing

86

90

94

98

102

106

110

114

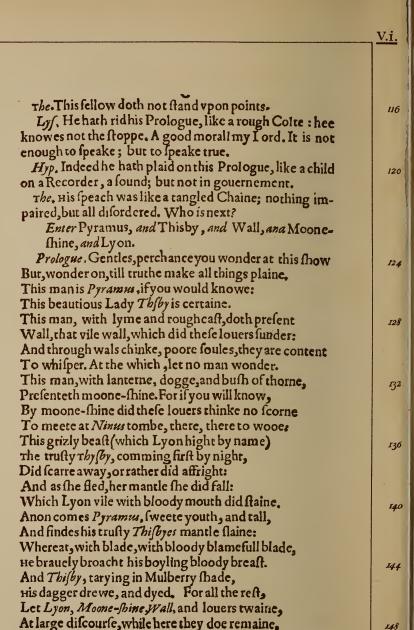
And duety, in his seruice, perishing. The. Why, gentle sweete, you shall see no such thing. Hip. He fayes, they can doe nothing in this kinde. The. The kinder we, to give them thanks, for nothing. Our sport shall be, to take what they mistake. And what poore duty cannot doe, noble respect Takes it in might, not merit. Where I haue come, great Clerkes haue purposed To greete me, with premeditated welcomes; Where I have feene them fhiuer and looke pale, Make periods in the midft of fentences, Throttle their practiz'd accent in their feares, And in conclusion dumbly have broke off, Not paying mee a welcome. Trust me, fweete, Out of this filence, yet, I pickt a welcome: And in the modefty of fearefull duty, I read as much, as from the rattling tongue Of faucy and audacious eloquence. Loue, therefore, and tong-tide fimplicity, In least, speake most, to my capacity. Philoft. So please your Grace, the Prologue is addreft,

Duk. Let him approach.

Enter the Prologue, Pro. If wee offend, it is with our good will. That you fhould thinke, we come not to offend, But with good will. To fhew our fimple skill, That is the true beginning of our end. Confider then, we come but in defpight. We doe not come, as minding to content you, Our true intent is. All for your delight, We e are not here, that you fhould here repent you, the Actors are at hand: and, by their fhowe, You fhall know all, that you are like to knowe,

G4

The.



The.

A Midsommer nightes dreame.

V.i.

157

161

165

169

177

181

The. I wonder, if the Lyon be to speake. Demet. No wonder, my Lord. One Lyon may, when many Asses doe.

Exit Lyon, Thysby, and Moonefhine. Wall. In this fame enterlude it doth befall, That I, one Flute (by name) prefent a wall: And fuch a wall, as I would have you thinke That had in it a cranied hole or chinke: Through which the louers, Pyramus, and Thisby, Did whifper often, very fecretly. This lome, this roughcaft, and this flone doth fhowe, That I am that fame wall: the truth is fo. And this the cranie is, right and finifler, The public of the proceeder of the second se

Through which the fearefull louers are to whilper.

The. Would you defire lime and haire to speake better? Deme. It is the wittiest partition, that ever I heard discourse, my Lord.

The. Pyramus drawes neare the wall:filence.

Py. O grim lookt night, o night, with hue fo blacke, O night, which euer art, when day is not: O night, O night, alacke, alacke, alacke, I feare my Thisbyes promife is forgot. And thou ô wall, ô fweete, ô louely wall, That ftandft betweene her fathers ground and mine, Thou wall, ô wall, O fweete and louely wall, Showe mee thy chinke, to blink through, with mine eyne, Thankes curteous wall. *love* fhield thee well, for this. But what fee I? No Thifby doe I fee. O wicked wall, through whome I fee no bliffe, Curft be thy ftones, for thus deceiuing mee,

The. The wall mee thinkes, being sensible, should curse againe.

Pyr No, in truth Sir, he fhould not. Deceiving mee is Thifbyes cue : fhe is to enternow, and I am to fpy Her through the wall. You fhall fee it will fall

H

Pat

n munoumernightes dreame.

V.i.

183

187

191

195

199

203

207

211

215

A

Enter Thisby, Pat as I told you : yonder fhe comes. This, O wall, full often haft thou heard my mones, Forparting my faire Pyramus, and mee. My cherry lipshaue often kift thy flones; Thy ftones, with lime and havire knit now againe. Pyra, I lee a voice : now will I to the chinke, To foy and I can heare my Thilbyes face. Thy (by? thif. My love thou art, my love I thinke. Py. Thinke what thou wilt, I am thy louers Grace: And, like Limander, am Itrusty still, rbif, And I, like Helen, till the fates me kill, Pyra. Not Shafalus, to procrus, was fo true. This As Shafalusto Procrus, I to you. Pyr, O kille mee, through the hole of this vilde wall. thif, I kille the walleshole; not your lips at all, pyr. Wilt thou, at Ninnies tombe, meete me straight way? Thy, Tide life, tyde death, I come without delay. Wal. Thus have I, Wall, my part discharged fo; And, being done, thus wall away doth goe. Duk, Nowis the Moon vied between the two neighbors, Deme. No remedy, my Lord, when wals are fo wilfull, to heare without warning. Dutch. This is the filliest stuffe, that ever I heard. Duke. The beft, in this kinde, are but shadowes: and the worft are no worfe, if imagination amend them. Dutch. It must be your imagination, then; & not theirs. Duke. If we imagine no worfe of them, then they of thefelues, they may paffe for excellent men. Here come two noble beafts, in a man and a Lyon. Enter Lyon, and Moone-fhine.

Lyon. You Ladies, you (whole gentle hearts do feare The fmalleft monftrous moufe, that creepes on floore) May now, perchance, both quake and tremble here, When Lyon rough, in wildeft rage, doth roare. Then know that I, as Snug the loyner am

A Midsommer nightes dreame.

A Lyon fell, nor elle no Lyons damme, For, if I fbould, as Lyon, come in ftrife, Into this place, 'twere pitty on my life.

Duk. A very gentle bealt, and of a good confeience. Deme. The very beft at a bealt, my Lord, that ere I faw. Lyf. This Lyon is a very fox, for his valour.

Duk, True : and a goofe for his difcretion.

De, Not fo my Lord. For his valour cannot carry his dife cretion ; and the fox carries the goole.

Duk, His diferetion, I am fure, cannot carry his valour. For the goofe carries not the fox. It is well : leaue it to his diferetion, and let vs liften to the Moone.

Moone. This lanthorne doth the horned moone present. Deme. He should have worne the hornes, on nishead. Duk. He is no crefcent, and his hornes are inuisible, with

in the circumference.

V.i.

217

221

225

229

233

237

241

245

249

Moone, This lanthorne doth the horned moone prefent, My felfe, the man ith Moone, doe feeme to be.

Duke. This is the greatest errour of all the rest; the man should be put into the lanthorne. How is it else the man ith Moone?

Deme, He dares not come there, for the candle. For, you see, it is already in fnusse. (change.

Dutch, I am awcary of this Moone, Would hee woulde

Duke. It appeares, by his small light of diferetion, that hee is in the wane : but yet in curtefie, in all reason, wee must flay the time.

Lyfan, Proceede, Moone.

Moon, All that I have to fay, is to tell you, that the lanthorne is the Moone, I the manith Moone, this thorne bufh my thorne bufh, and this dogge my dogge,

Deme, Why? All these should be in the lanthorne : for all these are in the Moone, But filence : here comes Thisby, Enter Thisby,

Th. This is ould Ninies tumbe. Where is my loue? Lyon, Ohe H 2 Demetrins

A Midsommer nightes dreame.

V.i.

251

25

259

263

26

27

275

279

Dem. Well roard, Lyon. Duke, Well runne, Thisby.

Dutcheffe.Well fhone Meone.Truly, the Moone fhines, with a good grace.

Duk. Well mouz'd, Lyen, Dem. And then came Pyramus. Lyf. And fo the Lyon vanisht,

Enter Pyramus.

Pyr Sweete Moone, I thanke thee, for thy funny beams. I thanke thee, Moone, for fhining now fo bright. For by thy gratious golden, glittering beames, I truft to rake of trueft *thifby* fight. But flay : ô fpight! but marke, poore knight, What dreadfull dole is here? Eyes do you fee! How can it bee! O dainty duck, o deare! Thy mantle good, what, flaind with blood? Approach ye Furies fell, O fates come, come, cut thread and thrumme, Quaile, crufh, conclude, and quell,

Duke. This passion, & the death of a deare friend would goeneere to make a man looke fad.

Dutch. Befhrewe my heart, but I pitty the man. Pyr. O, wherefore, Nature, did Athou Lyons frame? Since Lyon vilde hath here deflour'd my deare. Which is, no, no: which was the faireft dame That liu'd, that lou'd, that lik't, that look't with cheere. Come teares, confound, out fword, and wound The pappe of Pyramus: I, that leftpappe, where heart doth hoppe. Thus dy I, thus, thus, thus. Now amI dead, now am I fled, my foule is in the sky. Tongue loofe thy light, Moone take thy flight, Now dy, dy, dy, dy.

Dem, No Die, but an ace for him. For he is but one, Lyf.

V.i. A Midsommer nightes dreame. Lyf. Leffe then an ace, man. For he is dead, he is nothing. 285 Duke. With the helpe of a Surgeon, he might yet recouer, and yet prooue an Alle, Dut. How chance Moone-fhine is gone before ? Thifby comes backe, and findesher louer, Duk. Shee will finde him, by starre-light. Here shee comes, and her paffion ends the Play. Dat, Methinkes, she should not vse a long one, for such aPyramus : I hope, fhe will be briefe, Demet, A moth will turne the ballance; which Pyramus, which Thisby is the better : he for a man ; God warnd ys : she, for a woman; God bleffe vs. Lyf. She hath spied him already, with those sweete eyes, Deme. And thus fhe meanes, videlicet; This. A fleepe my loue? What, dead my doue? O Pyramus, arife, Speake, speake. Quite dumbe? Dead, dead? Atumbe Must couer thy sweete eyes. Thefe lilly lippes, this cherry nofe, These yellow cowflippe cheekes Are gon, are gon : louers make mone: His eyes were greene, as leekes, O fisters three, come, come, to mee, With hands as pale as milke, Lay them in gore, fince you have fhore With sheeres, his three de of filke, rongue, not a word : come trufy fword, Come blade, my breaft imbrew: And farewell friends : thus Thy by ends: Adieu, adieu, adieu. Duke. Moone-fhine and Lyon are left to bury the dead. Deme. 1, and Wallco.

280

293

297

301

305

309

313

317

Lyon. No, I affure you, the wall is downe, that parted their fathers. Will it plcale you, to fee the Epilogue, or to heare a Bergomaske daunce, between two of our copany? Duke

A Midsommer nights dreame.

Duke, No Epilogue, Ipray you, For your Play needs no excule, Neuerexcule: For when the Players are all deade, there neede none to be blamed. Mary, if hee that writ it, hadplayed Pyramus, and hangd himfelfe in Thilbies garter, it would hauebeene a fine tragedy : and foit is truely, and very notably discharg'd. But come your Burgomaske; let your Epilogue alone, The iron tongue of midnight hath tolde twelue. Louersto bed, tisalmost Fairy time. I feare we shall outsleepe the comming morne. As much as wee this night have ouerwatcht, This palpable groffe Play hath well beguil'd The heavie gate of night. Sweete friends, to bed. A fortnight holde we this folemnitie, In nightly Reuels, and new iollity, Exenne. Enter Pucke,

Puck. Now the hungry Lyons roares. And the wolfe beholds the Moone; Whilft the heauie ploughman inores, All with weary taske foredoone, Now the wasted brands doe glowe, Whilft the fcriech-owle, fcrieching lowd, Puts the wretch, that lyes in woe, Inremembrance of a fhrowde. Now it is the time of night, That the graues, all gaping wide, Euery one lets forth his spright, In the Churchway paths to glide. And wee Fairies, that doe runne, By the triple Hecates teame, From the presence of the Sunne, Following darkeneffelike a dreame, Now are frollick: not a moule Shall difturbe this hallowed house. I am sent, with broome, before,

336

340

344

61

V. i

320

324

328

332

353

To

A Midsommer nightes dreame. To fweepe the duft, behinde the dore. 354 Enter King and Queene of Fairies, with all their traine . Ob. through the house give glimmering light, By the deadand drowfie fier, Euery Elfe and Fairy Spright, Hop as light as birde from brier. 358 And this dittie after mcc, Sing, and daunce it trippingly, Tita. First rehearse your fong by rote, To each word a warbling note. Hand in hand, with Fairy grace, 362 Will we fing and bleffe this place. Ob. Now, vntill the breake of day, Through this house, each Fairy stray. To the best bride bed will wee: 366 Which by vs shall bleffed be: And the iffue, there create, Euer Chall be fortunate: So fhall all the couples three 370 Euertrue in louing be: And the blots of natures hand Shall not in their isfue ftand. Neuer mole, hare-lippe, nor scarre, 374 Nor marke prodigious, such as are Despised in natiuitie, Shallypontheir children be. With this field deaw confectate, 378 Euery Fairy take his gate, And each severall chamber bleffe, Through this palace, with fweete peace, Euerschall in fafety reft, 382 And the owner of it bleft. Trippe away : make no ftay: Meete me all, by breake of day, Exennt, Robin. If we shadowes have offended, 385 Thinke but this (and all is mended) That H4

V.i.

A Midlommer nigntes areanie.

V.i.

388

392

396

400

That you haue but flumbred here, While thefe vifions did appeareand this weake and idle theame, No more yielding but a dreame, Gentles, doe not reprehend. If you pardon, wee will mend, and, as 1 am an honeft *Puck*, If we haue vnearned luck, Now to fcape the Serpents tongue, We will make amends, ere long: Elfe, the *Puck* a lyer call. So, good night vnto you all. Giue me your hands, if we be friends: And *Robin* fhall reftore amends,

FINIS.

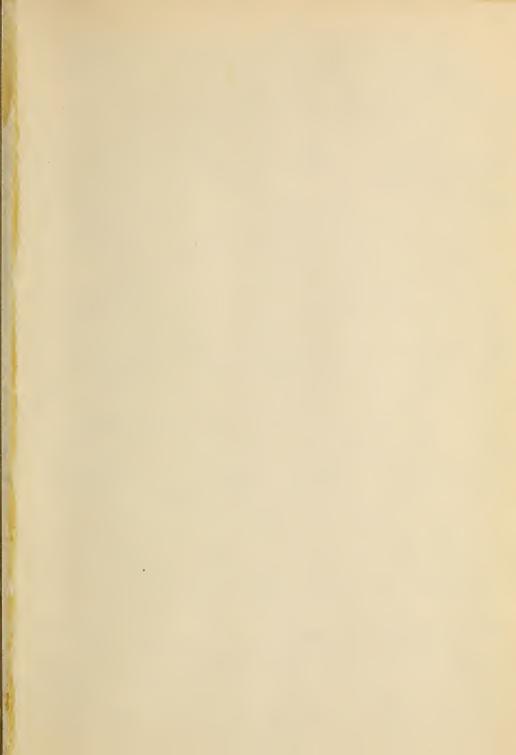


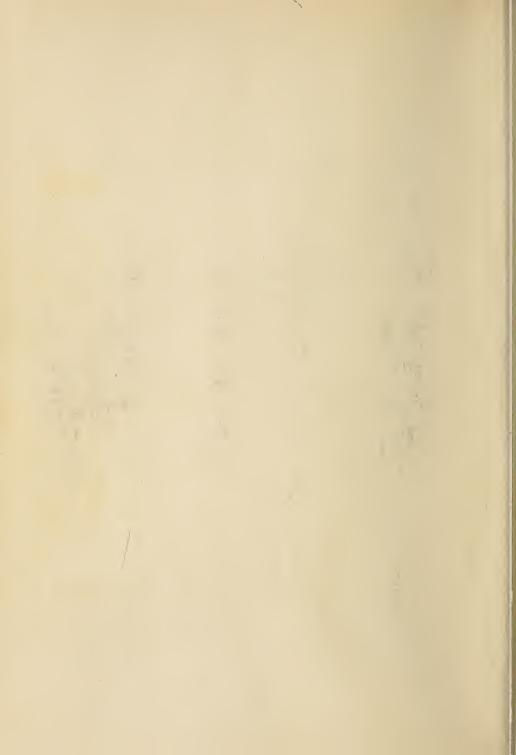
 \cap

.









BINDING SECT. JUN 2 9 1962

Shakespeare, William Midsummer night's dream

PR

2750

B27 1880

PLEASE DO NOT REMOVE CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

